No. 22355. — LXXe ANNEE. MARDI 3 OCTOBRE 1950.

# L'IMPARTIAL

PRIX D'ABONNEMENT

| Franco pour la Suisse | | Pour l'Etranger | |
|---|---|---|---|
| 1 AN | Fr. 26.— | 1 AN | Fr. 56.— |
| 6 MOIS | » 13.— | 6 MOIS | » 29.— |
| 3 MOIS | » 6.50 | 3 MOIS | » 15.— |
| 1 MOIS | » 2.25 | 1 MOIS | » 5.75 |

TARIFS RÉDUITS POUR CERTAINS PAYS

PARAISSANT A **LA CHAUX-DE-FONDS** TOUS LES JOURS
EXCEPTÉ LE DIMANCHE

TÉLÉPHONE (039) 2.28.94 CHÈQUES POST. IVb. 325

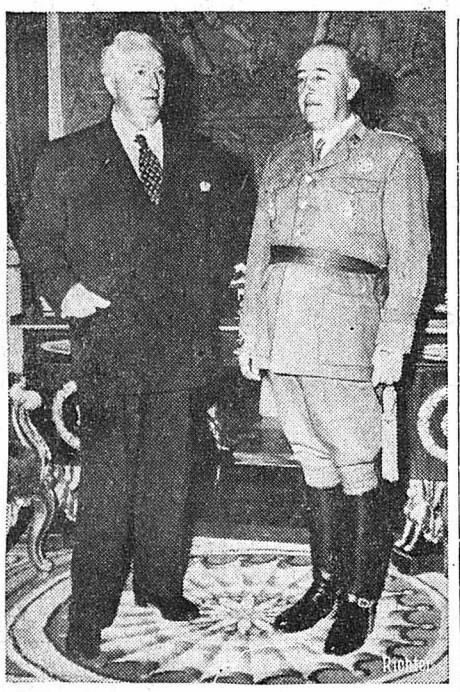
**15 centimes**

PRIX DES ANNONCES

LA CHAUX-DE-FONDS . . . . . 14 CT. LE MM.
CANTON DE NEUCHATEL/JURA BERNOIS 17 CT. LE MM.
Régie extra-régionale «Annonces-Suisses» S.A., Genève et succ.
SUISSE . . . . . 20 CT. LE MM.
RÉCLAMES . . . . . 75 CT. LE MM.
(MINIMUM DE 25 MILLIMÈTRES)

Après l'entrevue Franco-Salazar

## L'Espagne sera-t-elle le treizième partenaire du Pacte Atlantique?



*Un récent portrait du dictateur espagnol, conversant avec le sénateur américain Mac-Corran, un des défenseurs de l'Espagne franquiste à Washington.*

*La Chaux-de-Fonds, le 3 octobre.*

*Le chroniqueur, à moins que son intuition ne vienne à son secours, manque d'éléments certains pour dégager le contenu des entretiens qui viennent de se dérouler entre le dictateur espagnol et le chef du gouvernement portugais. La grande presse internationale est fort embarrassée et ne commente que prudemment l'événement dont, cependant, on soupçonne l'importance. Le communiqué officiel publié à l'issue de cette rencontre ne révèle rien, mais on est autorisé à admettre que le général Franco et le président Salazar n'ont pas jugé nécessaire de s'entretenir pendant plus de trois jours dans le seul but de réaffirmer si énergiquement «l'entente étroite et loyale qui règne entre l'Espagne et le Portugal» dans l'intérêt de leur sécurité commune. On est enclin à chercher plus loin et il semble bien qu'un nouveau pas vient d'être fait en vue de l'intégration de l'Espagne dans la communauté occidentale et dans le système atlantique. Devançant les événements, des informateurs américains annoncent que le Comité permanent de Défense de l'Atlantique aurait décidé l'acquisition de bases militaires en Espagne. Nous n'en sommes sans doute pas encore là, mais tout indique que l'on va prendre cette voie. Et le général Franco, dont la situation à la fin de la guerre était plus que précaire, vient de marquer un nouveau point grâce à sa patience et à la faveur de l'évolution générale de la situation politique internationale.*

**Bloc ibérique ?**

*Il est prématuré d'envisager le rôle que l'Espagne pourrait être appelée à jouer dans un nouveau conflit mondial et pour la sécurité occidentale. Il suffit de relever, comme le fait le «Monde», que le cas espagnol est de nouveau à l'ordre du jour des Nations Unies et que la défense de l'Occident préoccupe toujours plus les grandes puissances intéressées. Si l'on considère que les visites des deux hommes d'Etat ont porté surtout sur des établissements navals et militaires de la côte cantabrique, il faut bien en conclure que les entretiens Franco-Salazar ont concerné la défense commune de la péninsule et, par voie de conséquence, la défense de l'Occident.*

(Suite page 3.) Pierre GIRARD.

## Echos

**Dans une mercerie**

— Je voudrais des boutons pour ma femme.

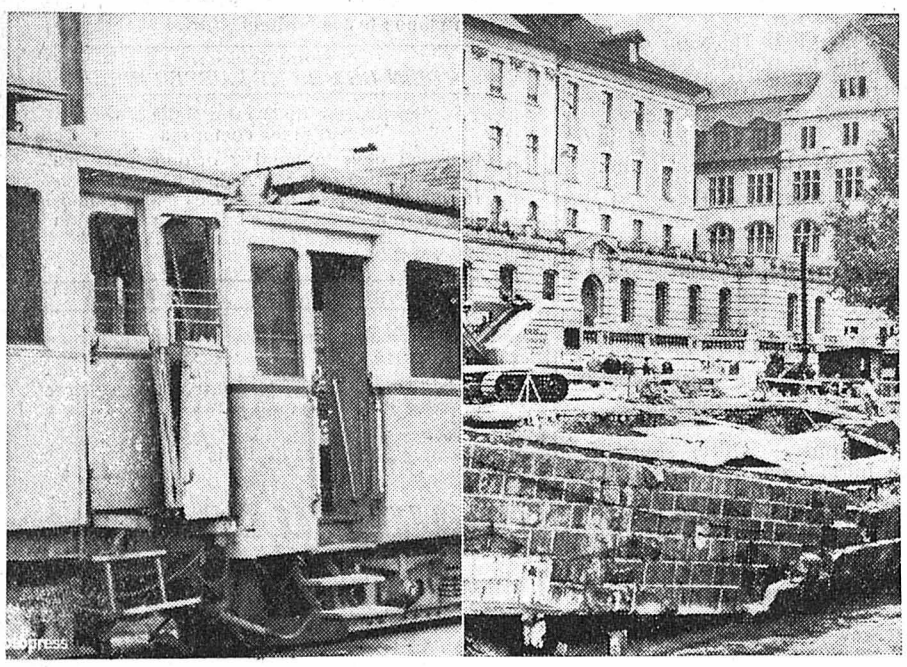
— Quelle sorte de boutons ?

— Peu importe, pourvu que ce ne soient pas de ceux qui se boutonnent dans le dos !

## D'ancien soldats américains apprennent la cuisine française

L'attrait de la cuisine française se fait sentir jusqu'en Amérique. Preuve en soit que d'anciens soldats de l'armée américaine sont venus faire leur apprentissage à Fresnes, près de Paris, aux frais de leur gouvernement. Ils s'initient aux mystères des rôtis, des sauces, des desserts savoureux. «Nous commençons à mépriser les conserves ! » ont-ils déclaré. La plupart deviendront restaurateurs ou «chefs» aux Etats-Unis. L'ambassade américaine, qui paie leur année de séjour et leurs études comme pour des étudiants d'université, s'intéresse à leurs progrès et les contrôle chaque mois.

## Les accidents de la fin de semaine



*A gauche : Une grave collision de train s'est produite entre Hirschenthal et Schoeftland (Argovie). Plusieurs passagers ont été blessés. Notre photo montre deux wagons après la collision. A droite : Le mur du quai de la gare, à Zurich, s'est écroulé. La station de chauffage, placée au-dessous du mur, a* ***été complètement détruite.***

## *Par le temps qui court....*

# ECHOS DE ROMANDIE

*(Corr. part. de l'«Impartial»)*

**«Deux p'tits tours et puis s'en vont...»**

Heureux Chaux-de-Fonniers qui dormez, chaque nuit, sur vos deux oreilles, du sommeil du juste ! A Genève, nous avons un aéroport intercontinental dont nous sommes très fiers, pour l'aménagement et les voies d'accès duquel nous avons dépensé des millions, mais qui ne présente pas que des avantages... Comme il n'est que rarement «tête de ligne» et plus souvent «de transit», les grandes compagnies qui relient par leurs ailes trois ou quatre continents n'arrêtent par leurs horaires en fonction de Cointrin. Il en résulte que la plupart des «longs-courriers» — comme on les dénomme — survolent Genève entre onze heures du soir et cinq heures du matin. Certes les prescriptions sont formelles : les appareils doivent éviter le survol de la ville et ne pas descendre à moins de 700 mètres d'altitude. Mais l'aérodrome — et c'est très bien ainsi — est à portée de main du centre. D'autre part, seul le pilote est juge, avant l'atterrissage, de prendre la hauteur qui lui convient. Enfin il est des «commodores» qui se croient toujours aux Etats-Unis et qui manoeuvrent à leur guise.

Alors, chaque nuit, ceux qui ont le sommeil léger, sont réveillés, à réitérées fois, par le mastodonte qui vire avant d'atterrir, et par le même mastodonte qui repart après l'escale! Comme ces appareils sont, la plupart du temps, aussi réguliers que nos chemins de fer, on se dit: «Tiens ! c'est minuit trente ! Tiens ! c'est quatre heures moins dix !» et ainsi de suite. Il y a aussi les pilotes farceurs, ou qui ont une bonne amie en ville qu'ils veulent prévenir de leur arrivée. Ceux-ci descendent bas et font... deux p'tits tours et puis s'en vont ! (Il y en a dans toutes les compagnies ; j'en connais !) Et c'est ainsi que le bon Genevois qui n'est jamais allé plus loin que Versoix, brusquement alerté, peut rêver aux grands voyages aériens qu'il ne fera jamais.

Etonnez-vous si, dans le quartier de Cointrin, toutes les villas et bicoques sont à vendre à bas prix! C'est l'exode!

**Elles sont bien bonnes !...**

Un facétieux correcteur par une négation introduite «mal t'à propos» m'a fait dire, il y a quinze jours, juste le contraire de ce que je souhaitais. Je suis au mieux avec les chefs de la police cantonale vaudoise et de la police municipale lausannoise. En toute occasion, eux et leurs agents facilitent la tâche de la radio et de ses reporters.

(Suite page 3.) SQUIBBS.

## Personnalités dont on parle...

*A gauche, M. Aneurin Bevan, ministre anglais de la santé, chef de file de l'extrême-gauche au Labour Party, qui est mécontent du gouvernement et exige des élections pour novembre. — A droite, M. Nasrollah Enterzam, le nouveau président de l'assemblée générale de l'ONU.*

## *Sur les hauteurs du Val-de-Ruz*

### Parlons un peu des champignons, chanterelles, bolets, mousserons d'automne et autres.

Villiers, le 3 octobre.

Petit à petit, l'automne s'installe chez nous ; après les fortes chaleurs qui nous furent encore dispensées au cours du mois d'août, voici que, tout à coup, la température s'est abaissée ; au moment où j'écris ceci, un vilain vent souffle, des brouillards se traînent au pied des montagnes, une pluie clairsemée, mais froide, empêche les randonnées dans les campagnes et les bois et oblige chacun à trouver des occupations à l'intérieur des maisons... C'est pourquoi je suis attablé aujourd'hui devant ma machine à écrire.

C'est un bon jour pour parler des champignons, dont la laborieuse recherche prend une grande place, à cette saison, dans la vie de beaucoup de mes compatriotes... et dans la mienne aussi ; cette année leur fut favorable, et l'est encore.

**Morilles et petites chanterelles...**

Les premiers champignons dont la poussée jalonne l'année jurassienne sont les morilles, dont je ne dirai rien, tout d'abord parce qu'elles viennent au printemps, déjà loin de nous, et ensuite parce que, comme on dit chez nous, je ne les trouve que si je «m'encouble» dessus ! Je les laisse à de plus fins limiers que moi.

A la mi-juillet jusqu'à la première quinzaine d'août, par contre, je vais volontiers dans certaines forêts (qu'il faut connaître), où l'on trouve de véritables traînées de toutes petites chanterelles (en bon français : girolles), dont la cueillette est assez laborieuse et dont le nettoyage ensuite constitue un véritable travail de bénédictin. Mais quelle joie, durant l'hiver, quand on les déguste, au vinaigre, au même titre que les cornichons ! A ce propos, certains lecteurs seront sans doute intéressés de savoir que, lorsque l'on conserve quelque chose au vinaigre (champignons de toutes sortes, cornichons, etc.), il faut acheter du vinaigre de vin, et le faire bouillir préalablement. Il faut savoir aussi, qu'avant de mettre ces produits dans le vinaigre, il faut, une fois coupés, les mettre sur un plat ou une assiette et bien les saupoudrer de sel, afin d'en faire sortir l'eau qu'ils contiennent ; on les laisse ainsi un jour durant, puis on les met dans le bocal, que l'on continue de remplir au fur et à mesure des cueillettes.

(Suite p. 7.) Adolphe AMEZ-DROZ.

## *Notes d'un passant*

**Ainsi le peuple suisse n'a pas voulu de l'héritage — plus ou moins mal digéré — du fuhrer.**

**Derrière la lutte contre la spéculation, il a flairé la nationalisation du sol.**

**Et derrière les mesures immobilières il a cru deviner certaines tendances qui ne lui plaisaient pas davantage.**

**C'est pourquoi il a dit «non» avec un ensemble et une énergie qui risquent d'enlever beaucoup d'espérances et d'illusions à ceux qui pensaient, comme Léon Nicole, que le cheval de Troie du communisme était entré dans la cité !**

**Bien entendu, beaucoup de ceux qui ont voté «non» dimanche n'approuvent pas plus que nous les combines de certains accapareurs de terres ou les trucs des renchérisseurs de maisons. Ils sont résolument hostiles à l'emprise de l'argent, à tout ce qui est irrégulier et louche, à ce qui a pour but d'enrichir les uns au détriment des autres et cela par toutes sortes de moyens que la loi tolère mais que l'équité réprouve. Encore, ont-ils pensé, ne faut-il pas qu'on se serve d'un mal pour en fabriquer un pire et que pour sauver le pays de la spéculation — qui est déjà fortement combattue — on le jette un peu plus dans l'étatisme et le fonctionnarisme.**

**En fait ce parrainage lointain d'Hitler suffisait déjà à compromettre l'initiative. Celui de Moscou qui lui fut accordé de surcroît par le POP ne pouvait que couler un bateau déjà trop chargé. C'est ce qui est arrivé. Et de telle façon qu'il n'y a plus à y revenir.**

**Pour ce qui me concerne, le ton violent et démagogique de certain appel du «Parti travailliste» aurait suffi à me mettre la puce à l'oreille. Si c'est avec des arguments semblables, et surtout une absence aussi complète de tolérance et de compréhension, qu'on croit devoir emporter la position, l'erreur est complète. En fait chacun peut penser ce qu'il veut d'un sujet comme celui-là. La vérité n'est jamais tout à fait à gauche, ni tout à fait à droite, ni tout à fait au centre. Et le bien public n'est pas un monopole. Alors pourquoi s'emporter, se fâcher, condamner quelqu'un simplement parce qu'il professe une opinion différente de la sienne et ne voit pas les faits par la même lunette que vous ?**

**Le peuple suisse, en somme, n'a pas voulu de l'étatisation de deux nouveaux secteurs de l'économie privée et il s'est opposé catégoriquement à l'extension du dirigisme en matière agricole aussi bien que citadine. Personnellement il n'y a rien là qui me déplaise, surtout si l'on tient solidement la bride au truquage et à la spéculation, chose pour laquelle les moyens ne manquent pas.**

**En revanche, les autorités fédérales ou cantonales feront bien de prendre garde à la vague des «Neinsager» qui n'est jamais apparue ni plus convaincue ni si forte. Incontestablement le citoyen-électeur est mal tourné et décidé à le faire voir. Trouve-t-il qu'on lui fait payer trop d'impôts ? En a-t-il assez de toute loi nouvelle ? Ou ne veut-il plus entendre parler de la main, du pied ou du nez de l'Etat qu'il trouve fourrés partout ?**

**La question est assez délicate, car en politique comme en amour il ne faut pas toujours dire non...**

**Hier c'était bien !**

**Le sera-ce autant demain ?**

**C'est ce que je vous demande un peu en attendant de voir ce qui va suivre...**

**Le père Piquerez.**

## LA VIE A SES SAISONS

automne

**Vous qui souffrez du «retour d'âge»**

Faites une cure de

# JOUVENCE Florea

à base de plantes uniquement

Vous éprouvez de profondes transformations qui ont leurs répercussions sur votre organisme. En faisant sans tarder une cure de **JOUVENCE FLORÉA**, vous lutterez contre ces troubles en stimulant votre système circulatoire.

La **JOUVENCE FLORÉA** est spécialement recommandée, d'autre part, à la **jeune fille** dont l'organisme est en pleine évolution ainsi que dans les cas de **menstruations douloureuses**, de varices et d'hémorrhoïdes, en un mot dans tous les cas de troubles de la circulation du sang.

**Un délicieux petit verre à liqueur 2 × par jour.**

Le flacon: Fr. 8.40 + Icha.

**En vente dans les pharmacies et drogueries.**

Préparée par l'herboristerie de
Mme Jeanneret-Herbelin, NOIRAIGUE (Ntel)

---

**A VENDRE** dans le Val-de-Travers, pour cause de deuil, un

## Hôtel-Pension

avec trois logements, salle pour sociétés.
Faire offres à **Madame Veuve Constant BARINOTTO, Les Verrières** (Suisse).

---

On engagerait de suite,

## 1 mécanicien faiseur d'étampes

Bon salaire à ouvrier qualifié.

Ecrire sous chiffre B. S. 15890 au bureau de L'Impartial ou téléphoner (039) 2.56.15. 15890

---

*Fichtre! Quel progrès! Monsieur n'en croit pas ses yeux!*

Il ne veut pas que son épouse soit poursuivie par le spectre du nettoyage. Aussi est-il heureux qu'elle ait enfin découvert la cire idéale

**WEGA liquid polish**

qui lui épargne temps et peine. Répartition facile grâce au goulôt-gicleur. Etend avec la brosse à récurer entourée d'un chiffon. Monsieur retrouvera sa femme fraîche et souriante même après ses grands nettoyages.

| | |
|---|---|
| ½ bidon | Fr. 3.15 |
| ¼ bidon | Fr. 4.80 |
| bidons de 5 l., le l. | Fr. 3.90 |

Pour les parquets où le brillant maximum passe avant le nettoyage, employer plutôt

**WEGA wax Polish**

plus riche en cires dures.

⅛ boîte Fr. 3.—
¼ boîte Fr. 5.45

**Fabricant: A. Sutter, Münchwilen/Thg.**

---

**Livres** d'occasions, tous genres, anciens et modernes. Achat, ventes échange. — **Librairie Place du Marché.** Téléphone 2.33.72. 411

**Tuiles** neuves et occasion sont à vendre. — S'adresser à M. A. Fahrni, rue de l'Hôtel-de-Ville 39. Tél. 2.49.71. 15691

**Garage.** Je prendrais quelques motos en garage pour l'hiver. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15733

**Pension** de famille prendrait encore quelques pensionnaires. — S'adresser Numa-Droz 122, au 1er étage, à droite. 15776

**A louer** chambre meublée, bien centrée, avec pension, chauffage central et service d'eau chaude. — S'adresser chez G. Werner, Serre 59. 15529

**Fraise électrique** pour vis de balancier est cherchée à acheter. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15854

**Jeune fille** demandée pour petits travaux d'atelier. — S'adresser rue du Grenier 37, Fabrique Duvoisin. 15777

**Dame** ou jeune fille pouvant coucher chez elle est demandée pour faire petit ménage et s'occuper d'un enfant. — Ecrire sous chiffre D. J. 15805 au bureau de L'Impartial.

**Femme de ménage** cherche emploi, lessive, nettoyage, bureau. — Ecrire sous chiffre G. H. 15866 au bureau de L'Impartial.

**Demoiselle** cherche place dans ménage soigné, fille d'office ou cuisine. — Ecrire sous chiffre D. D. 15861 au bureau de L'Impartial.

**Appartement** 1 chambre, 1 cuisine, pour jeune couple est demandé à louer. — Faire offres écrites sous chiffre Z. P. 15602 au bureau de L'Impartial.

**A louer** de suite, jolie chambre à personne solvable. — S'adresser Jardinets 1, au 2me étage, à droite.

**Chambre** meublée, à louer au soleil, à monsieur propre et honnête. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15573

**A louer** pour le 1er octobre, belle chambre à monsieur. — S'adresser après 18 heures, rue du Nord 214, au 4me étage. 15564

**Chambre** à louer, meublée, chauffée, arrêt du trolleybus. — S'adresser L. Queloz, Sorbiers 27. Téléphone 2.53.05. 15814

**A vendre** divan-couch moderne, manteau fourrure, avantageux. — Tél. 2.42.43, rue du Doubs 53, au 1er étage. 15856

**A vendre** fourneau Wikine, avec tuyaux, bon état, tous combustibles. — S'adresser depuis 18 ½ h., Tunnels 8. 15858

**Pousse-pousse** blanc, en bon état est à vendre. — S'adresser Place d'Armes 1, au 3me étage, à droite. 15862

**Poussette** beige, « Royal Eka », en parfait état est à vendre. — S'adresser rue du Commerce 21, 3me étage, à gauche. 15816

**A vendre** 1 vélo dame et vélo homme, 170 fr. les deux, 1 buffet de cuisine 90 fr., tourneaux avec tuyaux 80 fr. - S'adresser Numa-Droz 203, au 3me étage, à gauche. 15906

**Belle occasion.** A vendre un manteau de fourrure (Opossum), longues bandes, taille moyenne, bas prix. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15903

---

## Employée

Fabrique d'horlogerie demande une employée de bureau sachant si possible l'anglais. Place stable. Ecrire à case postale 193.

---

## Sommelière

Restaurant de la place cherche, pour le samedi et le dimanche, sommelière connaissant bien son service.

Offres sous chiffre S. V. 15907 au bureau de L'Impartial

---

*Lindt* – exquis chocolat au lait

---

**On demande:**

## Ouvrières

pour travaux de terminaison sur réveils et pendulettes.

## Horloger complet

pour décottages et rhabillages de réveils et pendulettes.

S'adresser à la **Manufacture de Pendulettes Arthur Imhof,** bureau de fabrication, rue du Pont 14.

---

Par suite de démission honorable du titulaire, le chœur d'hommes **L'Union Chorale** de Dombresson-Villiers met au concours le poste de

## DIRECTEUR

Adresser offres et prétentions au vice-président, M. Emile Vauthier, Dombresson, jusqu'au 7 octobre.

---

## Cherchons de qualité courante

8 ¾''', ancre 17 et 15 rubis en or et métal, ainsi que mouvements seuls.
10 ½''', ancre 17 et 15 rubis, chromé, seconde au centre, ainsi que mouvements seuls.
13 ¾''', ancre 17 rubis, en or, Hahn.

Faire offres à Bossinger S. à. r. L. Bienne 3, tél. (032) 2.58.32.

---

## Atelier de polissage

bien organisé entreprendrait encore quelques séries de BOITES OR en tous genres. Travail soigné et promptes livraisons. — Offres sous chiffre H. L. 15828 au bureau de L'Impartial.

---

## A LOUER

**à Morges** au bord du lac,

**bel appartement**

de 4 pièces, bain et chambre de bonne. Chauffage central. Jouissance d'un jardin riverain. — Offres à M. André, rue de Lausanne 25, Morges.

---

## Employé supérieur

ayant travaillé dans une entreprise horlogère, si possible au courant de la Comptabilité Ruf, serait engagé par une importante manufacture. Sens de l'organisation et des responsabilités absolument nécessaire.

Adresser offres complètes avec références et prétentions de salaire sous chiffre **C 24458 U, à Publicitas Bienne.**

---

## Théâtre de La Chaux-de-Fonds

**Jeudi 5 octobre, à 20 h. 30**

**Tournée officielle du Théâtre des 3 Baudets de Paris en représentation de Gala**

Le célèbre TRIO des animateurs de la scène et de la radio

**Georges BERNADET**
**Pierre-Jean VAILLARD**
**Christian VEBEL**

chantent leurs dernières œuvres et jouent

## «Les Marrants terribles»

avec

**G. Mesnil - P. Cervet - R. Jollivet**
**J. Kervane - C. May - O. Kellner**
**M. Pirette - G. Montiel**

Au piano: le compositeur, **Henri Morisson**

Notre devise:
*« BIEN BRAIRE ET LAISSER RIRE »*

Prix des places: de **2.20** à **6.60** (Parterres **5.50**) taxes comprises

Location ouverte lundi 2 octobre pour les Amis du Théâtre, série A de 9 h. à 12 h., série B de 13 h. 30 à 16 h. 30 Dès mardi 3 octobre pour le public, au magasin de tabacs du Théâtre. Téléphone 2.25.15

---

## COUTURE JEANNERET

Blouses de Paris

*fourrures*

dernières nouveautés de la saison

Tél. 2.23.27 Léopold-Robert 90

---

*Cartes de visite* BEAU CHOIX
IMPRIMERIE COURVOISIER S. A.

Après l'entrevue Franco-Salazar

# L'Espagne sera-t-elle le treizième partenaire du Pacte Atlantique?

*Un autre dictateur ibérique dit « sans chemise », M. Oliveira Salazar, chef du gouvernement portugais.*

(Suite et fin)

*Il est question, pour le 15 octobre, d'une grande manifestation navale espagnole dans la région des îles Canaries, en présence du général Franco. Cette démonstration pourrait ne pas être étrangère aux nouveaux efforts faits dans les milieux des Nations Unies en vue de mettre fin à l'ostracisme dont l'Espagne est l'objet depuis 1946. Cette manifestation navale aurait encore plus d'importance si, comme certaines nouvelles l'annoncent, elle comportait la participation d'unités portugaises, marquant ainsi la solidarité politique entre les deux pays, résultant du pacte de 1939 et une solidarité militaire qui ne pourrait pas être aussi ouvertement proclamée sans l'accord tacite des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne et de la France.*

**La frontière portugaise est sur les Pyrénées.**

*On a rappelé que l'accord de 1939, prorogé en 1948 pour une nouvelle période de 10 ans, ne constituait qu'un pacte d'amitié et de non-agression. Il prévoyait que des consultations mutuelles auraient lieu chaque fois que l'exigerait la sauvegarde des intérêts communs des deux nations ibériques. Le pacte de 1939 prend aujourd'hui une signification nouvelle à la lueur de l'évolution internationale et de la participation du Portugal au Pacte atlantique. On fait justement remarquer que lorsque le Portugal adhéra au Pacte en 1949, M. Salazar fit observer que cette adhésion serait subordonnée aux engagements pris par le Portugal à l'égard de l'Espagne. Et récemment encore, le président du Conseil portugais soulignait que la frontière du Portugal était « sur les Pyrénées ». Malgré la sobriété des informations et du communiqué officiel sur les entretiens Franco-Salazar, cette entrevue a donc certainement une importance dont nous ne manquerons pas de recevoir bientôt des échos de Lake Success, où la cause de l'Espagne est en outre défendue par plusieurs pays de l'Amérique du Sud.*

*En 1942, lors de la fameuse entrevue de Séville entre le général Franco et M. Salazar, les deux hommes d'Etat réaffirmèrent la volonté de leurs pays de rester neutres dans le conflit mondial. Cette « neutralité » a été diversement interprétée et l'on en reparlera sans doute, mais il est évident qu'aujourd'hui la situation des deux pays ibériques se présente sous un aspect nouveau dont le général Franco ne peut que profiter. Il faudrait manquer de tout réalisme politique pour ne pas en convenir. Une autre question est de savoir si la question du régime ne risque pas d'être remise en discussion et si, pour faire admettre à de nombreuses nations hostiles au « système » actuel, le général Franco ne sera pas amené à faire des concessions pour devenir « personna grata » auprès de tout le monde. Dans tous les cas, le Caudillo a bien manoeuvré et a fait honneur à la diplomatie subtile qui est de tradition dans son pays.*

Pierre GIRARD.

En marge de la

## Fête des Vendanges

*Comme le révèle le communiqué officiel, le nombre des entrées au cortège s'est élevé, dimanche, à 50,000 spectateurs, alors qu'on en avait compté cinq mille de plus l'an dernier.*

*Les chemins de fer fédéraux avaient organisé 68 trains spéciaux qui déversèrent un flot de 33,000 voyageurs en gare du chef-lieu.*

* * *

*Durant la matinée, plus de 60 cars français, lourdement chargés, sont entrés en Suisse par le Col-des-Roches, conduisant des centaines de Francs-Comtois à la Fête des Vendanges. Les autos particulières étaient au nombre de 150 environ. On a dénombré au total, 125 cars d'Outre-Doubs, tout comme en 1949. Quant aux voitures, elles se comptaient par milliers.*

* * *

*Afin de canaliser et diriger cette impressionnante série de véhicules, toute la police locale de Neuchâtel, au total quarante-deux agents, avait été mobilisée.*

*Or, il s'avéra que cet effectif ne serait pas suffisant. C'est la raison pour laquelle les Chaux-de-Fonniers qui s'étaient rendus en masse au bord du lac, purent voir dix agents de la police locale de la Métropole horlogère prêter aide à leurs collègues du Bas. De son côté, la ville de Bienne délégua deux de ses policiers qui contribuèrent aussi à « dépanner » les braves représentants de l'ordre public neuchâtelois.*

* * *

*A la Vue-des-Alpes, de mémoire d'homme, on n'avait vu pareille affluence. Cela n'alla pas sans quelques accrochages, d'ailleurs sans gravité.*

* * *

*Pour vous donner un aperçu de ce que fut la participation française à la Fête des Vendanges, nous vous dirons que la Maison du Tourisme du chef-lieu a changé dimanche pour un million et demi de francs français.*

## La Chaux-de-Fonds

**Va et découvre ton pays...**

### ...en particulier le Jura

M. Zahnd, administrateur postal, et son fidèle adjoint, M. Cavaleri, ainsi que d'ailleurs M. Brunner, chef du bureau de renseignements de notre gare C. F. F., avaient si bien préparé les choses, qu'il est impossible que les représentants des P. T. T. et des C. F. F., de même que les membres des différents offices de tourisme de notre pays, n'aient pas conservé un excellent souvenir de leur passage en notre ville.

Donnons quelques précisions au sujet de l'agréable manifestation à laquelle nous étions convié, hier soir, et rappelons qu'il s'agissait d'une journée de propagande à travers le Jura bernois et neuchâtelois à laquelle le service commercial des postes et des C. F. F. conviait quelque quatre-vingts personnes s'occupant des transports et du tourisme en Suisse.

Aussi comprend-on que de nombreuses personnalités aient honoré cette manifestation de leur présence, MM. Maurice Vuille, préfet des Montagnes, Gaston Schelling, président de notre ville, qui interrompit ses vacances, Paul Macquat, président de l'A. D. C. et du Groupement des sociétés locales, G. Perrenoud, directeur de l'Office neuchâtelois du tourisme, F. Emery, président de la Société des cafetiers de notre ville, et A. Schweizer, directeur des postes à Neuchâtel.

Comme nous l'avons donc déjà dit, dans le cadre d'une journée de propagande tendant à leur faire connaître les beautés de notre Jura, de nombreuses personnalités du tourisme en Suisse s'arrêtaient hier en notre ville. Or, s'il faut en croire les paroles de M. Meyer, chef de section des transports automobiles des P. T. T., et du Dr Fallet, chef de division du personnel des C. F. F., nos hôtes ont été enchantés de l'accueil qui leur fut réservé à La Chaux-de-Fonds. En effet, après avoir rendu hommage à la collaboration qui existe entre les P. T. T., les C. F. F. et les régions qu'ils visitent, ils déclarèrent que leur tournée leur avait ouvert de nouveaux horizons.

Puissent-ils également s'inspirer des excellentes paroles qui leur furent adressées par MM. Gaston Schelling (qui annonça, entre autres, que des trains-bloc entreraient en service sur les lignes du Jura d'ici quelque deux ans), Maurice Vuille, G. Perrenoud et Brunner, qui insistèrent sur les avantages que des voyages combinés représentent dans le Jura.

Sans parler de l'excellent film que le service de publicité des C. F. F. leur présenta, de la collation inattendue qui leur fut servie à l'Hôtel de la Vue-des-Alpes, du charmant apéritif offert au Buffet de la Gare et de l'excellent dîner pris à l'Hôtel de Paris.

Puisse donc — et c'est le voeu de chacun — cette manifestation aider à faire connaître à tous nos compatriotes **notre Jura.**

J.-Cl. D.

# *Par le temps qui court....*

# ECHOS DE ROMANDIE

*(Suite et fin)*

Quant à la Quinzaine de la circulation, elle fut, à mon humble avis. une totale réussite, jusque dans un domaine qu'on ne soupçonnerait même pas : la manie du collectionneur. En effet, le dernier jour de cette manifestation, j'arrêtais ma voiture devant un brigadier, en faction près d'un poste, sur la grand-route, non loin d'Allaman et je demandais, ayant abîmé le mien, un de ces ravissants macarons vert et blanc, que l'on remettait aux voitures inspectées. Et mon aimable pandore de me répondre avec le savoureux accent que vous savez : « J'en ai plus. C'est curieux mais depuis quelques jours, c'est plus nous qui arrêtons les automobilistes ; c'est eux qui viennent à nous pour qu'on leur donne ce petit rond de papier. On dirait qu'ils en font collection !... »

Et puisque nous en sommes à la route et à ses usagers, révélons une savoureuse histoire. La charmante propriétaire d'un café de Neuchâtel avait mené des amis au Comptoir. Circulant lentement, ils causaient. La voiture est prise dans une file sur le pont Chaudron et au principal carrefour, la conductrice ne voit pas le geste de l'agent qui arrête la file juste devant sa machine. Elle continue... jusqu'au petit kiosque, dont le gendarme, furieux de n'avoir pas été obéi, descend. C'est alors une sévère et méritée remontrance. Soudain notre homme remarque la plaque et s'écrie : « Ah ! Neuchâtel ! toujours des gens du canton de Neuchâtel, quand il y a une non-observation des règlements ! Comment donc la police de la circulation est-elle faite chez vous ? Ah ! ce doit être beau ! Ah ! j'aimerais bien connaître le chef responsable ! » Or, au fond de la voiture, parmi d'autres personnes, souriant et silencieux, il y avait M. le conseiller d'Etat, chef du Département de police...

**Un peu trop à la légère !...**

La police genevoise est visiblement jalouse des lauriers de la voisine. A peine la « Quinzaine » vaudoise était-elle terminée que l'on se lançait, entre Arve et Rhône, dans le contrôle, de nuit, de l'appareillage électrique. Revenant de la campagne, je fus brusquement arrêté, en pleine route, par un agent qui brandissait un falot rouge. Toute une escouade était là dont un brigadier qui s'avance et sans la moindre explication, la moindre excuse, hurle : « Mettez les feux de position ! Bien ! Mettez les phares ! Bien ! Freinez ! (il court derrière pour voir si les feux rouges fonctionnent) Bien ! Les signofiles maintenant ! Bien ! Ça va ! Foutez le camp ! » Un étranger à l'accent américain dont la voiture subissait les mêmes essais à côté de moi, m'apostropha : « Pardon monsieur, qu'est-ce que veulent ces gens ? M'acheter ma voiture ? » Je lui ai expliqué dans la langue de Shakespeare qu'il s'agissait d'un contrôle de police. Il m'a dit : « Oh ! c'est comme chez les cow-boys du Far West ! » Merci pour le compliment !

En revanche, au centre de la ville, cette même police de la circulation nous offre, ces jours, un petit jeu qui ne manque pas de charme pour ceux qui ne sont pas pressés. Les fameuses lanternes réglant la marche des véhicules ont été enfin posées. Mais elles ne sont pas encore synchronisées ; alors c'est, aux heures de pointe, un embouteillage inextricable, une vraie « marmelade » de véhicules. « Comme ça marchait mieux quand il n'y avait pas de feux avertisseurs ! », m'a dit le conducteur de la machine qui avait entremêlé son pare-choc au mien !

**Comme des enfants !**

Pour une mauvaise plaisanterie, c'en fut une ! Laisser partir dans un vieux « coucou » d'entraînement qui doit tout juste servir à des vols entre la Blécherette, Cointrin et Ecublens, le directeur de Radio-Lausnne, le chef du service technique et le syndic de cette jolie ville, c'est déjà une folie ! Mais les laisser partir pour la... Hollande, ça, c'est de la démence ! Ce qui devait arriver, arriva ! Sur 350 mètres, les betteraves d'un champ belge furent ravagées. Le moteur s'était brusquement calé, c'était la panne sèche. Il fallut toute la virtuosité de Kamacher pour que l'accident ne fût pas mortel. S'il avait fait beau, c'était la catastrophe. Heureusement que ces messieurs évoluaient dans la « crasse », sous plafond bas, à peine à 400 mètres. Quand l'appareil fut transformé en planeur, le pilote eut juste le temps de se poser avant qu'intervienne la perte de vitesse. Par ciel bleu, ils auraient navigué à mille ou quinze cents mètres et seraient alors tombés comme un caillou... Vous voyez Radio-Lausanne et même la ville, décapités ! (Et dire qu'ils sont tous pères de famille, conscients et organisés — du moins, le croyait-on !)

En ce qui concerne la « caisse », c'est fini ; on ne la reverra plus. La leçon a porté ses fruits. Le moteur ? Il venait d'être revisé et cette « mise au point » avait coûté plusieurs milliers de francs. Pour une « mise au point !!! Quant à ces messieurs, il ont enfin compris ! Ils sont bien rentrés en avion, mais... « de ligne », commercial, une solide et bonne compagnie aérienne. Gageons qu'ils ne recommencerons plus. Les auditeurs l'ont échappé belle !

**Du côté de Brigue**

J'ai rencontré, l'autre jour, un de mes amis valaisans, un solide et calme gars de Zermatt. J'ai bien remarqué qu'il avait l'air soucieux, ennuyé. Pour le distraire, je l'ai amené à parler de son glorieux compatriote, M. le conseiller fédéral Escher. J'en ai vanté les mérites, la conscience, l'ardeur au travail. A tout ce que je disais, il répliquait par un « ah ! oui, mais... » qui devenait de plus en plus furieux. A la fin, je lui ai demandé : « Dis-moi franchement ce que tu as contre ce nouveau conseiller fédéral ? » — « Contre le conseiller fédéral, rien ! mais contre l'avocat, beaucoup ! C'est lui qui défendait mes intérêts dans le divorce que j'ai intenté à ma femme. Ça marchait magnifiquement. J'allais toucher au but. Et patatras, y s'en va ! Qu'est-ce que je vais devenir maintenant ? Qui me débarrassera de ma tigresse ? » (Pardon, Mesdames !)

Ça aussi c'est une espèce de compliment !

SQUIBBS.

## RADIO

*Mardi 3 octobre*

*Sottens :* 7.10 Réveille-matin. 7.15 Informations. 7.20 Concert matinal. 11.00 Emission commune. 12.15 Mélodies du studio de Londres. 12.45 Signal horaire. 12.46 Informations. 13.00 Le bonjour de Jack Rollan. 13.10 Orchestres en vogue. 13.30 Compositeurs suisses. 16.29 Signal horaire. 16.30 Emission commune. 17.30 Mélodies de Poulenc, Georges Auric et Fauré. 18.00 Balades helvétiques. 18.30 Cinémagazine. 18.55 Le micro dans la vie. 19.15 Informations. 19.25 Le miroir du temps. 19.40 La règle du jeu. 20.10 La musique à tout le monde. 20.30 Soirée théâtrale. La Femme de ta Jeunesse, trois actes de Jacques Deval. 22.00 Musique française. 22.30 Informations. 22.35 Le Grand Prix du disque.

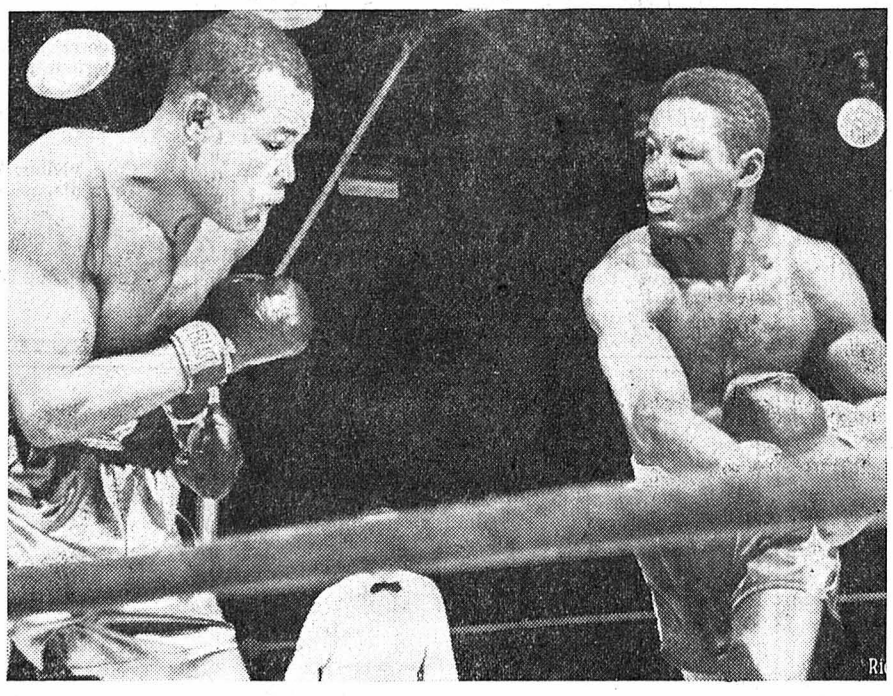
*Beromünster:* 6.15 Informations. 6.20 Disques. 11.00 Emission commune. 12.15 Disques. 12.29 Signal horaire. 12.30 Informations. 12.40 Concert. 16.29 Signal horaire. 16.30 Emission commune. 17.30 Pour la jeunesse. 18.00 Concert. 18.30 Le parlement d'une petite ville. 19.00 Fanfares. 19.30 Informations. Echo du temps. 20.00 Concert. 21.10 Extraits d'opéras. 22.00 Informations. 22.05 Ballades.

*Mercredi 4 octobre*

*Sottens :* 7.10 Le bonjour matinal. 7.15 Informations. 7.20 Rythmes du matin. 11.00 Emission commune. 12.15 Musique enregistrée. 12.25 Le rail, la route, les ailes. 12.45 Signal horaire. 12.46 Informations. 12.55 Sans annonce. 13.25 Le courcours international d'exécution musicale. 13.45 La femme chez elle. 16.00 L'université des ondes .16.29 Signal horaire. 16.30 Emission commune. 17.30 La rencontre des isolés. 17.55 Au rendez-vous des benjamins. 18.30 L'agenda de l'entr'aide. 18.40 Danses de concert. 18.50 Reflets d'ici et d'ailleurs. 19.15 Informations. 19.25 Destins du monde. 19.35 Mosaïques. 20.00 Le boudoir de Médora. 20.10 Le concours d'exécution musicale. 20.30 Concert symphonique par l'OSR. 21.55 Langage ou la voix humaine. 22.30 Informations, 22.35 Pénombres.

*Beromünster:* 6.15 Informations. 6.20 Disques. 11.00 Emission commune. 12.15 Disques. 12.29 Signal horaire. 12.30 Informations. 12.40 Concert. 16.29 Signal horaire. 16.30 Emission commune. 17.30 Musique. 17.55 Disques. 18.30 Souvenirs. 19.00 Chants. 19.30 Informations. Echo du temps. 20.05 Chants. 20.55 Théâtre. 22.00 Informations. 22.05 Orgue.

## Le dernier combat de Joe Louis ?



*Une phase du match Joe Louis - Ezzard Charles, au cours duquel l'ancien champion du monde des poids lourds dut, comme tant d'autres, s'incliner devant la jeunesse. Ezzard Charles vient de porter un violent swing.*

# A l'extérieur

### Disparition d'un lac alpestre

AOSTE, 3. — AFP. — Le lac Miège, connu également sous le nom de lac d'Argent, qui se trouve au pied du versant italien du Mont-Blanc, a disparu.

Cette découverte a été faite par deux jeunes filles, au cours d'une excursion. Une expédition de guides et de géologues qui s'est aussitôt rendue sur les lieux, a confirmé, à son retour, qu'une cavité qui s'était produite dans le fond, avait rapidement absorbé les eaux du lac. Le lac Miège avait 500 mètres de long et 300 mètres de large. Il était situé à environ 2000 mètres d'altitude et était alimenté par le glacier du Mont-Blanc.

**Les coiffeurs sur les dents à Oberammergau**

### La barbe et les cheveux !...

OBERAMMERGAU, 3. — DPA. — Depuis la fin des jeux de la Passion d'Oberammergau, les coiffeurs sont sur les dents. Ils ont engagé force extras pour tailler les cheveux et raser les barbes des acteurs. Les dames donnent aussi fort à faire aux figaros, car elles devaient porter des coiffures bibliques assez différentes de celles de nos jours. On se demande si les jeux seront repris en 1951. Signalons toutefois que plus de trois cents acteurs ont décidé de garder leur barbe, étant donné qu'ils ont l'intention de s'engager pour le film intitulé « La grâce d'Oberammergau ».

*Abonnés,*

Nous vous rappelons le bulletin de versement encarté dans l'une de nos précédentes éditions. Usez de ce moyen de paiement qui présente tous les avantages.

*D'ici au 10 octob. prochain, vous pouvez à l'aide de cette pièce, acquitter votre souscription sans frais.*

L'IMPARTIAL

1 mois Fr. 2.25 6 mois Fr. 13.—
3 mois Fr. 6.50 12 mois Fr. 26.—

Chèques postaux IVb 325
La Chaux-de-Fonds

Ne dites pas trois décis... mais trois de ROCAILLES

Restaurants de
**La Maison du Peuple**
La Chaux-de-Fonds

# *Baisse de prix*

DE PENSION

Une organisation rationnelle sans cesse améliorée et des achats bien compris nous permettent dès maintenant de servir notre clientèle de restauration à des prix sans concurrence

**Fr. 2.50** à midi + **1.80** le soir = **4.30** par jour à l'abonnement

---

JEUDI 5 ET VENDREDI 6 OCTOBRE

PRÉSENTATION
DE NOS MODÈLES
DE COLLECTION

*

*FOURRURES*

*

SANS INTERRUPTION
DANS NOTRE MAGASIN
DÈS 10 H. DU MATIN
29, RUE LEOPOLD-ROBERT

*

*ASTRAKANS - CASTORS*
*MOUTONS DORÉS - LYNX*
*RENARDS - VISONS*

*

CAPES - JAQUETTES
MANTEAUX

*Canton*

LAUSANNE
LA CHAUX-DE-FONDS

---

*Chalet* *Crèmerie*

*Les Pervenches*

LES BULLES

*Profitez des belles journées d'automne pour une charmante promenade*

Chaque jour :

GATEAUX aux FRUITS

Tél. 2.33.91 W. AMSTUTZ

---

Pour votre
*PERMANENTE*
le
**Salon André**
vous attend

D.-JEANRICHARD 24
Face Ariste-Robert

Tél. 2.28.41

---

## Contre la bombe atomique
## Pour la réduction générale des armements

**Aux 5000 signataires de l'appel de Stockholm**

Vous êtes tous invités à assister à la conférence de M. P. Gamarra „Pour la Paix", jeudi 5 octobre, à 20 h. 30, à l'Amphithéâtre. Entrée libre. La conférence sera suivie d'une assemblée constitutive des Partisans de la Paix.

---

**DANSE**
**Cours Verdon**

Diplomés de Suisse, France Belgique, Angleterre

**Début :** Lundi 9 octobre
**à notre programme :**
**LA RASPA**
et la dernière nouveauté présentée au congrès de l'A.S.P.D.
**Le NEW CHARLESTON**
qui fait fureur à Londres et Paris

Inscriptions : Minerva
L.-Robert 66 ou Neuve 3
Teinturerie Verdon
Tél. 2.28.36 ou 2.49.80

---

Fabrique de la place engagerait :

**remonteur**

connaissant les calibres automatiques. Travail en fabrique. Place stable.

Sortirait à domicile :

**réglages**

point d'attache.

Faire offres sous chiffre U. O. 15944, au bureau de L'Impartial.

---

*Fiancés*

Un modèle unique de chambre à coucher vous est offert, en noyer, avec umbau, entièrement sur socle, avec les 3 portes de l'armoire, les 2 portes des tables de nuit, 1 porte de la coiffeuse et les 2 petites têtes de lits capitonnées de cuir synthétique vert, imperméable et lavable; ce superbe modèle se compose de 2 lits, 2 tables de nuit, une coiffeuse « Marquise » avec grande glace cristal, 1 armoire 3 portes avec 2 tiroirs à l'intérieur, 2 sommiers à têtes réglables, 2 protège-matelas, 2 matelas Ia, la chambre complète, livrée franco domicile, avec garantie de 10 ans, Fr. 2980.—

Pour visiter, l'automobile de la maison est à votre disposition.

**Meubles ODAC, Fanti & Cie**

Grande Rue 34-36 **Couvet** Téléphone 9 22 21

---

Personne de confiance est demandée comme

**Demoiselle de réception**

et pour faire quelques travaux de ménage chez un médecin. Engagement pour période à convenir. — Faire offres avec références sous chiffre **P 5678 J à Publicitas, St-Imier.**

---

**MARIAGE**

Chef de cuisine, qualifié, sympathique, 34 ans, cherche à faire connaissance de demoiselle, 20 à 30 ans, en vue de fonder foyer heureux. Notions de la langue allemande désirées.

Offres avec photo à E. A. E., poste restante La Chaux-de-Fonds. 1

---

*« L'Impartial est lu partout et par tous »*

---

*Mesdames,*

POUR MIEUX FAIRE
TENIR VOTRE COIFFURE

Filets cheveux simples
Filets cheveux doubles
Filets Nylon
Filets soie
Filets bonnets
Filets rectangulaires
Filets chignons

Toutes teintes, avec ou sans élastique, depuis Fr. —.25

*parfumerie Bourgeois*
COIFFURE et BEAUTÉ
Léopold-Robert 68 La Chaux-de-Fonds

---

**Cuisinière**

Restaurant de la ville, cherche pour remplacement de 15 jours une cuisinière pouvant par la suite remplacer un jour par semaine.
Offres sous chiffre R. A. 15908 au bureau de L'Impartial.

---

**Jeune dame**

habile et consciencieuse cherche travail à domicile sur travaux d'horlogerie ou autres.
Offres sous chiffre P. R. 15889 au bureau de L'Impartial.

---

**A vendre** poussette grenat, en bon état, prix fr. 80.—. — S'adresser rue Numa-Droz 55, au 2me étage chez M. Rognon. 15915

---

**Fabrique EBEL S. A.**

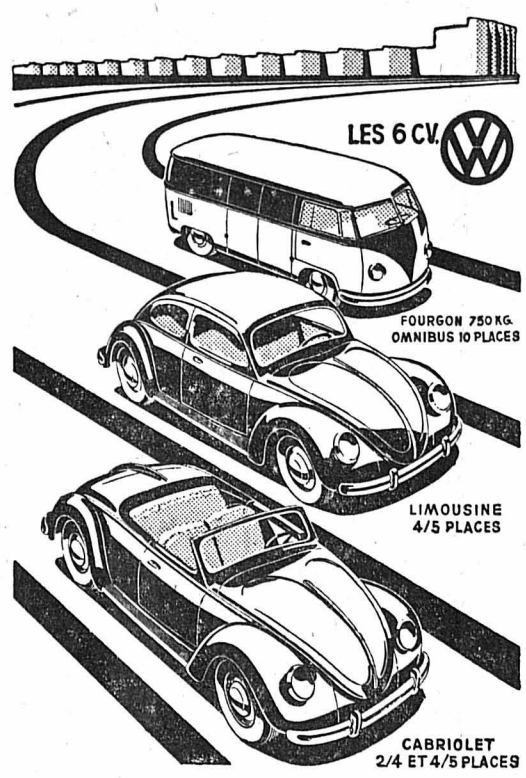
Paix 113 demande :

**Remonteur de finissages**
**Remonteuse de mécanismes**
**Jeune fille**
pour travaux délicats

---

**On s'abonne en tout temps à L'IMPARTIAL**

---




*VW par tous les temps, sur tous les chemins*

**LARGEMENT EN AVANCE!**

**Conception révolutionnaire**

Moteur boxer 4 cyl. à régime lent, refroidi par air - 4 vitesses - 4 roues indépendantes - Carrosserie monocoque sur châssis à plateforme - Freins hydraul. sur mod. DE LUXE - Vitesse 110 km./h. - 7,5 l. aux 100 km

**Service et entretien révolutionnaires**

Grâce à un tarif à prix fixes sans précédent. Exemples: Enlever et remonter le moteur, Fr. 12.—; Révision complète du moteur, sans pièces, Fr. 165.—; Enlever et monter toute la carrosserie Fr. 36.—, etc.

**Prix révolutionnaires**

| | |
|---|---|
| Limousine normale | Fr. 5350.— |
| Limousine de Luxe | Fr. 6200.— |
| Cabriolet-limousine normale | Fr. 6000.— |
| Cabriolet-limousine de Luxe | Fr. 6900.— |
| Limousine de Luxe av. toit ouvrant | Fr. 6400.— |
| Cabriolet 2/4-4/5 places | Fr. 8500.— |
| Fourgon 750 kg. | Fr. 6995.— |
| Omnibus 8 places | environ Fr. 7900.— |

Démonstration par l'agence:

**SPORTING-GARAGE - H. STICH - TELEPHONE 2.18.23**

---

**Pommes de terre**

Bintje et Roi Edouard

au prix de fr. 23,50 les 100 kilos, rendus à domicile.

S'adresser à M. **Raoul Stubi, Montmollin.**
Tél. (038) 8.14.47. 15911

---

A vendre

**700 cageots**

à fruits, standard.

S'adresser à M. Fritz Ramseyer, scierie, Sonvilier. 15893

Tél. (039) 4.41.96.

---

**Moto**

Jawa, 250 cm., belle occasion, bien entretenue, à vendre. S'adresser rue A.-M. Piaget 31, C. Rickli. 15887

# L'actualité suisse

## Au Conseil national

### Code pénal et régularisation du cours du Rhin

BERNE, 3. — A l'ouverture de la dernière semaine de sa session d'automne, le Conseil national commence par liquider rapidement les divergences relatives à la revision partielle du Code pénal suisse, en adhérant purement et simplement, sur la proposition des rapporteurs **MM. Rohr (cons., Argovie) et Perrin (rad., Neuchâtel)** aux décisions du Conseil des Etats.

Puis **MM. Boner (cons., Soleure) et Rosset (rad., Neuchâtel)** rapportent sur l'état actuel de la régularisation du Rhin entre Bâle (Istein) et Strasbourg. Ils proposent d'adhérer à la décision prise le 13 septembre par le Conseil des Etats, soit de prendre acte avec approbation du rapport du Conseil fédéral du 16 juin 1950, en constatant que la somme maximum prévue pour les travaux dans la convention germano-suisse du 28 mars 1929 n'est pas assez élevée pour permettre d'achever la régularisation du Rhin. Les sommes nécessaires annuellement pour couvrir la part suisse des frais supplémentaires seront inscrites au budget de la Confédération.

La présente décision est subordonnée à la condition que le canton de Bâle-Ville continue à verser à la Confédération, dans l'année qui suit les dépenses, sa contribution de 20 %.

La chambre approuve cette décision sans discussion par 120 voix sans opposition.

---

### Une nouvelle affaire de faux affidavits

**La Cour pénale fédérale siégera au Château de Neuchâtel**

BERNE, 3. — CPS. — **Nous apprenons que par arrêt du 29 septembre 1950, la Chambre d'accusation du Tribunal fédéral a renvoyé devant la Cour pénale fédérale sept accusés dans une nouvelle affaire de faux affidavits. Il s'agit de Charles Renaud, ancien sous-directeur de la Banque commerciale de Bâle, domicilié à Cortaillod, Ernest Etter, ancien employé de la dite banque, domicilié à Bâle, Pierre Perrin, administrateur d'hôtels, domicilié à Paris, Georges Boss, agent d'affaires à Neuchâtel, Georges Vauthier, industriel à Bourg-la-Reine (France), Bernard de Budé, notaire à Genève, et Henri Paley, clerc de notaire à Genève.**

**Les débats sont fixés au lundi 30 octobre 1950 et dureront vraisemblablement une semaine. La Cour pénale fédérale sera présidée par M. le juge fédéral Rais, assisté des juges fédéraux Pometta, Arnold, Albrecht et Ceppi, ce dernier juge suppléant. Les accusés sont renvoyés sous la prévention de faux dans les titres et d'escroquerie. La Cour siégera au Château de Neuchâtel, salle des Assises. Le Ministère public sera représenté par M. René Dubois, substitut du procureur général de la Confédération.**

---

**Un Tessinois natif de Saint-Imier nous représentera à Pékin**

### La nomination de M. Cl. Rezzonico comme ministre de Suisse en Chine

BERNE, 3. — C. P. S. — On communique officiellement :

*Après avoir reconnu, au début de cette année, le gouvernement de la République populaire chinoise, et désireux d'entretenir avec lui des relations diplomatiques régulières, le Conseil fédéral avait récemment décidé d'accréditer un représentant diplomatique à Pékin. L'agrément sollicité ayant été accordé, il a nommé dans sa séance de lundi M. Clemente Rezzonico en qualité d'envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire de Suisse en Chine.*

Le nouveau ministre de Suisse en Chine est né en 1897 à St-Imier quoiqu'étant d'origine tessinoise. Il fit ses études dans sa ville natale et à Bâle, puis fréquenta l'Université de Berne où il obtint le titre de docteur ès sciences économiques et politiques. Entré au Département politique, il exerça des fonctions à Londres et à Rome et fut promu conseiller de légation en 1937 dans la capitale britannique. Il a dirigé pendant toute la guerre, à Berne, la section de presse du département politique. Premier collaborateur du ministre de Suisse en France de 1946 à 1949, il fut nommé l'an dernier chargé d'affaires en pied au Pakistan, où il réside actuellement.

---

### Une bonne nouvelle

LAUSANNE, 3. — Depuis quelques mois, l'actualité n'est guère prodigue de bonnes nouvelles. Et nous fronçons plus souvent les sourcils que nous ne sourions, hélas !

Pourtant, voici quelque chose d'inattendu : Toujours fidèle à sa mission, la Loterie romande cherche constamment à se renouveler. Pour le tirage de ce samedi 7 octobre, elle a mis sur pied un plan sensationnel ! Un billet de 5 francs vous donne la possibilité de gagner un gros lot de 100.000.—, ou un second lot de 50.000.—, ou encore un troisième lot de 20.000.—, sans compter une ribambelle d'autres lots qui ne sont pas à dédaigner.

La chance n'a jamais eu si séduisant visage. Pour qu'elle puisse vous sourire, hâtez-vous de prendre vos billets.

---

**A Lucerne : un vieillard de 83 ans sous le train**

LUCERNE, 3. — Ag. — M. Joseph Schumacher, colporteur, 83 ans, se rendait dans la soirée d'Emmen à Waldibruecke et, à un moment donné, voulut traverser la voie de la ligne du Seetal qui longe la chaussée. N'ayant pas aperçu le train qui arrivait, le malheureux a été atteint par la locomotive et tué sur le coup.

---

### Les méfaits d'un cambrioleur espagnol

LAUSANNE, 3. — La police vaudoise de sûreté a établi que le voleur espagnol Esteve, arrêté à Berne le 2 septembre, avait commis à Lausanne et dans ses environs, en 1949, 14 vols par effraction, par escalade et bris de vitres, et s'était emparé d'objets divers et de bijoux, ainsi que de sommes d'argent importantes. Son complice, Castro, Espagnol également, n'a pas encore été ni identifié, ni retrouvé.

---

## Chronique jurassienne

☛ **Un grave incendie à Miécourt : toute la récolte et le mobilier détruits.**

Lundi, en fin de journée, un incendie a complètement détruit la ferme appartenant à M. Schöri, à Miécourt. Le feu s'est déclaré alors que tout le personnel travaillait aux champs. Malgré l'intervention des pompiers, les récoltes et le mobilier sont restés dans les flammes. On ignore les causes du sinistre.

---

## Chronique neuchâteloise

**Montmollin. — Un sanglier abattu.**

Lundi matin à l'ouverture de la chasse, dans le canton de Neuchâtel, un groupe de nemrods a réussi à abattre un gros sanglier dans un bois situé derrière le village de Montmollin.

**Le nouveau procureur général est entré en fonctions.**

(Corr.) — Le nouveau procureur général du canton de Neuchâtel, M. Jean Collomb, est entré officiellement en fonctions hier matin. M. E. Piaget, auquel il succède, s'apprête à partir pour l'Egypte.

**Aux Brenets. — Le papa Magnin n'est plus.**

*De notre correspondant du Locle :*

Lundi matin est décédé à l'hôpital du Locle — où il était entré vendredi dernier — M. Jules Magnin, ancien contrôleur du régional des Brenets. Après plus d'un demi-siècle passé au service de cette compagnie, le papa Magnin avait pris sa retraite le 31 décembre 1948 ; on l'avait chaleureusement applaudi lors de l'inauguration de la traction électrique, en juillet dernier. C'est un visage sympathique et aimé des Brenets qui disparaît. Le défunt était dans sa 79e année. A sa famille, nous présentons nos sincères condoléances.

**Au Locle. — Quand on oublie son fer...**

*De notre correspondant du Locle :*

Dimanche soir, le poste de police était avisé qu'une odeur caractéristique de roussi provenait d'un logement de l'immeuble Bournot 31. Un agent, dépêché sur les lieux, eut tôt fait de déceler qu'un fer à repasser avait été oublié et qu'une table était déjà carbonisée.

Quand on songe que la « Caserne » compte une trentaine de logements, on est heureux que cet oubli ait été découvert assez tôt.

---

## La Chaux-de-Fonds

### Vers un nouvel hôtel

Nous croyons savoir que la solution du problème d'un nouvel hôtel à La Chaux-de-Fonds, qui était dans une impasse depuis quelque temps, se précise.

Les difficultés concernant l'octroi de la patente indispensable au nouvel hôtel seraient virtuellement résolues.

Dans ces conditions, aucun obstacle n'entraverait plus l'exécution du projet consistant à doter notre ville d'un établissement hôtelier qui occuperait le chésal attenant à la confiserie Moreau et qui permettrait aussi de résoudre le problème d'urbanisme que pose l'obstruction de la rue du Midi par l'immeuble de l'ancienne boucherie Weill.

---

### Le Dr Arnold Bolle, de notre ville, nommé président de l'Association suisse des notaires

Nous apprenons qu'au cours de sa session annuelle, l'Association suisse des notaires a élu par acclamations le Dr Arnold Bolle, avocat et notaire en notre ville, président de la société pour une période de deux ans. C'est la seconde fois dans l'histoire de cette association qu'un Neuchâtelois la préside. En effet, c'est en 1932 que le regretté notaire André Wawre, de Neuchâtel, avait été porté à sa tête. Durant deux ans, le nouveau comité neuchâtelois assurera la présidence et dirigera l'association, qui comprend toutes les Chambres de notaires cantonales de Suisse, celles tout au moins formées de notaires libres, à l'exclusion des notaires fonctionnaires de Suisse orientale. Ce « Vorort » est composé de Me Arnold Bolle, président, épaulé par trois de ses confrères, Me Brauen, notaire à Neuchâtel, Me Chabloz, notaire au Locle et Me Jean Payot, notaire à La Chaux-de-Fonds.

L'honneur qui est fait à notre éminent concitoyen rejaillit sur la Chambre des notaires neuchâtelois, qui est heureuse et fière de compter parmi ses membres un juriste du renom et de l'autorité morale de Me Arnold Bolle. Il y aura 41 ans en novembre prochain que le nouveau président a reçu le brevet de notaire. Il fut bâtonnier de l'Ordre des avocats neuchâtelois de 1936 à 1939, président de la Chambre des notaires de 1942 à 1945. Il préside également la commission d'examen des notaires. C'est dire qu'il connaît à fond toutes les questions notariales et que sous sa présidence, l'Association des notaires fera d'excellent travail. Nous lui présentons nos très vives félicitations pour cette marque de confiance et nos meilleurs voeux pour la réussite de l'oeuvre qu'il entreprendra au sein de l'association.

---

### Revues des gardes locales

Des revues d'organisation ont lieu ces jours à La Chaux-de-Fonds et au Locle pour les gardes locales de ces deux villes, ainsi que pour celles du Val-de-Ruz, des Brenets et de La Brévine. Ces inspections visent surtout à reconstituer ces troupes sur des bases strictement militaires et selon les nouvelles exigences de la guerre totale, à laquelle l'élément civil sera intimement lié.

Les tâches principales des gardes locales seront :

a) la surveillance des installations d'intérêt vital pour l'armée et la population.

b) l'hébergement des internés militaires et civils et des réfugiés.

c) la collaboration avec les autorités civiles pour la lutte contre les dommages aux habitations, aux installations industrielles, etc., ainsi que pour la protection de la population.

Les soldats partis au front sauront ainsi que les leurs, restés au foyer, ne seront pas sans protection.

Le Cdt Rég. Ter. II-2 :
*Colonel B. Hofmänner.*

---

### Théâtre et Foyer du Théâtre

Nous avions fait mention, dans notre chronique théâtrale de lundi, du regret que nous avions d'entendre quelques bruits venus du Foyer, où se donnait une soirée, durant les productions de M. Yves Tarlet, samedi dernier. Précisons que nous sommes fort heureux que des orchestres se produisent régulièrement au Foyer, et que la seule demande que nous faisions, c'est que l'on trouve une formule qui assure la complète indépendance des deux salles, et que l'on puisse ignorer totalement dans l'une ce que l'on fait dans l'autre.

Le tenancier du Foyer, M. Charles Meister, nous écrit pour nous assurer qu'il avait fait le nécessaire, s'étant renseigné auprès de M. Tarlet pour savoir à quelle heure se terminait son récital. On lui avait indiqué 22 h. 15 (mais cela a bien duré jusqu'à 22 h. 45) et il n'avait fait débuter sa soirée dansante qu'à 22 h., ce qui était d'autant plus méritoire qu'il n'avait été averti que tardivement qu'un spectacle se donnait au Théâtre et avait déjà signé contrat avec l'orchestre. C'est donc plutôt par les bruits des conversations que le spectacle fut quelque peu troublé entre 20 h. 30 et 22 heures. M. Meister approuve complètement le point de vue que nous avons exprimé, à savoir que le théâtre devrait être doté de portes plus épaisses pour éviter tout transfert de bruits et tout désagrément.

---

**Son vélo était trop lourd !**

Un cycliste qui venait de rendre un culte profond à Bacchus, se dirigeait hier soir à 19 h. 35, tant bien que mal, le long de la route des Eplatures, à pied, en poussant cahin-caha sa bicyclette quand soudain il lâcha celle-ci au moment où une voiture passait, circulant dans le même sens. Le vélo fut écrasé.

**Un cycliste blessé.**

Aujourd'hui à 12 h. 05, un cycliste qui descendait la rue des Armes-Réunies est entré en collision avec une voiture qui circulait le long de la rue Numa-Droz, à l'intersection des deux rues.

Profondément blessé au bras gauche, l'infortuné cycliste a été conduit à l'hôpital par les soins d'un automobiliste complaisant. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Dégâts matériels aux deux véhicules.

---

## Chronique horlogère

### Beau succès de la Lavina

La manufacture d'horlogerie de Villeret, Lavina S. A. — bientôt centenaire puisque fondée en 1852 — a obtenu un bulletin de marche pour un chronomètre réalisé sur un calibre de sa propre fabrication, destiné à être porté en bracelet. Relevons que c'est dans la catégorie particulièrement difficile des diamètres maxima de 30 mm. que Lavina s'est distinguée. Nos félicitations.

---

## Sports

**GYMNASTIQUE**

**Des Chaux-de-Fonniers se distinguent**

Pour terminer la saison, quelques gymnastes de notre ville ont participé à la 15e Fête cantonale valaisanne des gymnastes à l'artistique qui a eu lieu dimanche à Ardon.

Malgré la pluie et le froid, nos gymnastes ont obtenu de très beaux résultats :

Catégorie A : 3e couronne, Charles Déruns, Abeille, 94,70 points ; 17e couronne, André Farine, Abeille, 89 p. ; 20e prix, William Schmid, Abeille, 88,60 points.

Catégorie B : 5e palme, Walther Dietrich, Abeille, 73,90 points ; 10e palme, Germain Tharin, Ancienne, 71,20 p.

Nos félicitations à ces vaillants gymnastes.

---

### De magnifiques résultats

**au stand des Eplatures**

Malgré le temps pluvieux de ce premier dimanche d'octobre, 98 tireurs se sont donné rendez-vous au Stand des Eplatures pour disputer l'obtention de trois challenges répartis en trois catégories. Une fois de plus, nos maîtres tireurs se sont affirmés, et nous avons eu le plaisir d'enregistrer de magnifiques résultats.

M. Frédéric Spring, président de la Fédération des sociétés de tir, a remercié les donateurs des challenges « Impartial » et « Morf ».

**Palmarès**

27 insignes ont été délivrés.

30 points : Léon Sieber.

29 points : Coquoz Frédéric, Graden Walther, Munger Walther.

28 points : Lambert Louis, Fivaz Samuel.

27 points : Giovannoni Richard, Frei Max, Miserez Arthur, Voirol Maurice, Reichenbach Benjamin, Schindelholz Charly, Germann Walther, Stehlin Albert, Schaer Gottfried, Stauffer Bernard, Kellenberg Emile, Bourqui Emile, Jeanbourquin André.

26 points : Freiburghaus Adolphe, Spring Frédéric, Grether Paul, Monnier Georges, Karrer Robert, Dintheer Walther.

25 points : Besançon Roger, Matthey Eric.

**Challenges**

Catégorie d'honneur. — Obtiennent le challenge Morf : Les Vengeurs, avec 27,100 de moyenne; 2. L'Helvétie, 26,00; 3. Les Sous-Officiers, 23.400.

1re catégorie. — Obtiennent le challenge « Impartial » : Les Carabiniers, avec 24,100 de moyenne ; 2. Le Grütli, 23,200 ; 3. Les Armes Réunies, 22,700.

2e catégorie. — Obtiennent le challenge Cortébert Watch : Les Armes de Guerre, La Sagne, avec 23,650 de moyenne ; 2. Les Armes de Guerre, ville, 21,900; 3. La Montagnarde, 21,833; 4. L'Espérance, Les Planchettes, 21,666.

**Au Locle**

### André Castioni enlève la course cycliste derrière motos

*De notre correspondant du Locle :*

Une telle épreuve n'avait pas eu lieu depuis 1930, aussi fut-elle suivie par plus d'un millier de spectateurs, et l'on peut féliciter L'Edelweiss et le Moto-Club d'avoir repris cette formule. Certes, cyclistes et entraîneurs ont fait d'utiles expériences dont ils profiteront... la prochaine fois.

Samedi donc, à 15 h. 15, le grand animateur de cette compétition, le sympathique Séba, donne le départ à huit équipes. La course se dispute en trois manches, de 15 tours chacune, soit au total 45 km. Le classement se fait aux points. Le tandem Castioni-Jeanrichard s'impose bientôt par la régularité de sa course, enlevant successivement les trois manches et bouclant l'ultime tour nettement détaché. Or, tant André Castioni, cycliste chaux-de-fonnier, que Jeanrichard, motocycliste, étaient des remplaçants. Sans entraînement, ils surent se mettre dans le coup et remporter... la coupe. Bravo !

Entre chaque manche, les spectateurs purent applaudir deux acrobates de la moto, Dubois et Juvet, et virent défiler, en outre, motos, cycles-moteurs, ainsi que l'antique vélo dit « l'araignée » ou « grand bi » ; il fallait être de véritables acrobates pour se tenir en équilibre sur ces engins !

Classement : 1. Castioni A., Jeanrichard, 45 points, les 45 tours en 1 h. 10' 50" ; 2. Sunier P., Mlle R. F., 32 p. ; 3. Clémençon M., Vuille M., 28 p. ; 4. Jaccoud L., Perrelet J.-P., 26 p. ; 5. Sunier J.-P., Richard G., 22 p. ; 6. Guermann G., Dubois G. ; 7. Hofer J.-P., Mme H. J. ; 8. Kohly G., Pellaton H.

---

## Communiqués

*(Cette rubrique n'émane pas de notre rédaction; elle n'engage pas le journal.)*

**Lutte.**

Le Club des lutteurs du Locle organise un tournoi de lutte libre et de lutte suisse pour le dimanche 8 octobre. Une belle pléïade de lutteurs neuchâtelois et du Jura bernois rivaliseront d'ardeur et d'adresse.

Une place d'honneur est réservée aux jeunes, qui trouveront l'occasion de se mesurer entre eux.

La belle forme actuelle des lutteurs neuchâtelois et jurassiens attirera sans doute de nombreux amateurs de beau sport dans la mère commune des Montagnes.

**Cinéma Capitole.**

Mercredi à 15 h. 30, matinée pour enfants avec les films « Si cher à mon coeur » et « Congo, splendeur sauvage ».

**« Pour la Paix ». Conférence Gamarra.**

Sous les auspices des Partisans de la paix, M. Pierre Gamarra, écrivain, dont le Prix Charles Veillon a consacré le talent, donnera jeudi 5 octobre, à 20 h. 30, à l'Amphithéâtre du Collège primaire, une conférence intitulée « Pour la paix ». Que tous ceux qu'angoissent les menaces d'une nouvelle guerre viennent l'écouter pour manifester le désir de paix de tous les hommes de bonne volonté. Entrée libre.

---

CINEMA-MEMENTO

SCALA : *La Marie du Port,* f.
CAPITOLE : *Si cher à mon coeur,* v. o. *Congo,* f.
CORSO : *Portrait d'un assassin,* f.
EDEN : *Au grand Balcon,* f.
METROPOLE : *Les yeux de la nuit.* f.
REX : *Si ça peut vous faire plaisir.* f.

f. = parlé français.; — v. o. = version originale sous-titrée français.

---

**LA BONNE MANIÈRE**

de préparer une infusion est de mettre une pleine cuillerée à café dans une petite théière et de verser sur les feuilles de l'eau bouillante (une tasse). Couvrir et laisser infuser quelques minutes suivant les tempéraments. Si vous souffrez de la constipation prenez soir et matin une tasse de Thé Franklin. Dans toutes pharmacies et drogueries Fr. 1.46 et Fr. 2.34 i.c. Le Thé Franklin, le laxatif qui stimule la digestion (les intestins).

---

## BULLETIN DE BOURSE

**du 3 octobre 1950**

| Zurich : | Cours du 2 | Cours du 3 |
|---|---|---|
| **Obligations** | | |
| 3¼ % Féd. 42/ms | 101.25 | 101.35 |
| 3½ % Féd. 43/av. | 106.75 | 106.75d |
| 3½ % Féd. 44/mai | 106.90 | 106.85d |
| 3 % Fédéral 49. . | 104.90 | 104.90d |
| 3 % C. F. F. 38. . | 103.75 | 103.65 |
| **Actions** | | |
| Swissair . . . . | 215 d | 220 |
| B. Com. de Bâle | 271 | 270 |
| Banque Fédérale | 183 | 185 |
| Union B. Suisses | 897 | 898 |
| Société B. Suisse | 788 | 787 |
| Crédit Suisse . . | 795 | 798 |
| Conti Linoléum . | 215 d | 218 |
| Electro Watt . . | 716ex | 716 |
| Interhandel . . . | 672 | 671 |
| Motor Colombus . | 510 | 510 |
| S. A. E. G. Sér. 1 | 66½ | 66 |
| Indelec . . . . | 267 | 269 |
| Italo-Suisse prior. | 81 d | 83 |
| Réassurances . . | 5600 | 5630 |
| Winterthour Acc. | 5825 | 5850 |
| Zurich Assuranc. | 7900 d | 7950 |
| Aar-Tessin . . . | 1180 | 1180 |

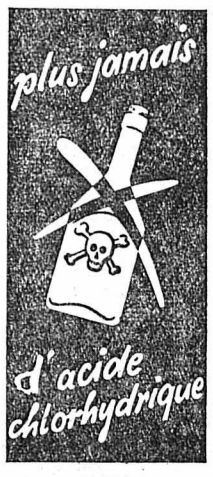
| Zurich : Actions | Cours du 2 | Cours du 3 |
|---|---|---|
| Saurer . . . . | 865 | 870 |
| Aluminium . . . | 2045 | 2070 |
| Bally . . . . . | 720 | 725 d |
| Brown-Boveri . . | 916 d | 920 |
| F. Mot. Suisse C. | 1360 d | — |
| Fischer . . . . | 872 d | 880 |
| Laufenburg . . . | 1355 d | 1355 d |
| Linol. Giubiasco . | 120 d | 118 d |
| Lonza . . . . . | 830 d | 840 |
| Nestlé Aliment. . | 1438 | 1438 |
| Sulzer . . . . . | 1755 | 1770 |
| Baltimore . . . . | 58¾ | 61 |
| Pennsylvania RR . | 84¾ | 85¾ |
| Italo-Argentina . . | 49 | 49 |
| Royal Dutch . . . | 218 | 219 |
| Sodec . . . . . | 43 | 43½ |
| Standard-Oil . . . | 363 | 367 |
| Union Carbide . . | 208 | 211 |
| A. E. G. . . . . | 28 | 27¾ |
| Du Pont de Nem. | 350 | 352 |
| Eastman Kodak . | 203 | 207 |
| Général Electric. . | 208 | 211 |
| Général Motors . | 424 | 432 |
| Internat. Nickel . | 147 | 148 |
| Kennecott . . . . | 277 | 278 |
| Montgomery W. . | 273 | 279 |
| National Distillers | 113 | 113½ |
| Allumettes B. . . | 28 d | 30¼ d |
| Un. States Steel . | 168 | 168 |

| Zurich : | Cours du 2 | Cours du 3 |
|---|---|---|
| AMCA . . . . . $ | 28.05 | 28.35 |
| SAFIT . . . . . £ | 10.15.0 | 10.12.6 |
| FONSA c. préc. . | 110 | 110 |
| **Genève :** | | |
| **Actions** | | |
| Securities ord. . . | 91½ | 92¾ |
| Canadian Pacific | 85 | 88½ |
| Inst. Phys. au p. | 252 | 253 |
| Separator . . . | 114 | 117 d |
| S. K. F. . . . . | 182 | 180 d |
| **Bâle :** | | |
| Ciba . . . . . | 2195 | 2230 |
| Schappe . . . . . | 1050 | 1035 |
| Sandoz . . . . . | 3210 | 3320 |
| Hoffmann-La R. . . | 4160 | 4165 |

| Billets étrangers : | Dem. | Offre |
|---|---|---|
| Francs français . | 1.13½ | 1.15½ |
| Livres Sterling . . | 10.90 | 11.05 |
| Dollars U. S. A. . | 4.34 | 4.37 |
| Francs belges . . | 8.45 | 8.65 |
| Florins hollandais | 101.— | 103.— |
| Lires italiennes . | —.63 | —.68 |
| Marks allemands . | 81.— | 82.50 |

**Bulletin communiqué à titre indicatif par l'UNION DE BANQUES SUISSES**

CLO UN IMMENSE PROGRÈS DANS L'HYGIÈNE




# CLO remplace l'acide chlorhydrique

CLO nettoie et désinfecte chaque cuvette de W.C. CLO nettoie non seulement la cuvette de W.C., mais également le syphon qu'il est impossible d'approprier d'une autre manière. CLO ne développe pas de vapeurs désagréables et dangereuses. CLO est d'un emploi économique et de ce fait très bon marché, la grande boîte ne coûtant que 2 fr. 50.

**CLO se vend uniquement dans les drogueries et pharmacies**

Agent général pour la Suisse: R. Wyss, Bâle, Dornacherstrasse 183

CLO - **LE PRODUIT SUISSE** - TROUVE SA PLACE DANS CHAQUE W.C.

---

*Par son service rapide et hygiénique*

la boulangerie

## *Marending*

GRENIER 12 Tél. 2 32 51
Si occupé 2 52 60

*vous livre votre pain à domicile aux meilleures conditions*

*Tous les jours*

Pain de ménage - Pain Bircher
Pain de graham - Pain aux pavots - Pain pour diabétiques.

Tresses - Taillaules
Flûtes parisiennes

Miches à 0.20 et 0.10.
Miches au cumin et aux pavots
Petits pains au lait - Mighettis

---

## AU PETIT LOUVRE

Place Hôtel-de-Ville

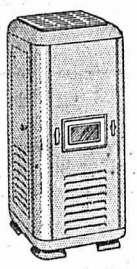
*Articles pour fillettes*

Nos rayons sont au complet
MANTEAUX ROBES
JUPES PULLOVERS
JAQUETTES
LINGERIE CHAUDE

Encore aux anciens prix avantageux

---

*Le beau* **Calorifère à mazout**



## VESTOL

si économique et tellement mieux...

**AUTOCALORA S. A.**
**Lausanne Zurich**
8, rue de la Tour Minervastrasse 59
Tél. (021) 23.09.45 Tel. (051) 24.20.12

---

**Fortifiez-vous!** Le manque de fer, élément constituant indispensable de l'organisme, est souvent la source secrète de la faiblesse générale, de l'anémie, des crises de croissance ou de la neurasthénie. PHOSFAFERRO, qui contient du fer, de la lécithine et un extrait de levure, est un excellent fortifiant.

## PHOSFAFERRO

la boîte fr. 4.42 (
la boîte-cure fr. 7.80 ( Icha

En vente dans toutes les pharmacies et au dépôt général : Pharmacie de l'Étoile S. A., angle rue Neuve 1 - Rue Chaucrau, Lausanne.

---

**1er ÉTAGE**
**Serre 96**
**Mme M. BECK**
vous offre:
**ses bas Nylon**
de haute qualité
« ARGO » la paire dep. fr. **4.90**

Nos remmaillages et reprises de bas fins, sont également très appréciés par notre nombreuse clientèle. 15434

---

**Blanc comme neige**
est le linge qui sort de la
**Blanchisserie de Fenin**

On cherche le linge tous les samedis.
Une carte suffit ou téléphoner au (038) 7.16.64. 15763

---

**Jeune fille**

est demandée pour emballages et petits travaux de bureau.
S'adresser au bureau de L'Impartial. 15848

---

**Réglages**

plats et Breguet, petites pièces soignées, à sortir. Travail suivi. 15804
S'adresser à **Louis Erard & fils**, 161, rue du Doubs.

---

A La Chaux-de-Fonds dans maison familiale

**Dame ou Demoiselle**

de confiance, capable de tenir un ménage trouverait place dans famille de 3 personnes.
Offres avec prétentions tous chiffre O. G. 15863 au bureau de L'Impartial.

---

**Demoiselle**

possédant de très bonnes notions de sténo-dactylo cherche place. Libre de suite. — Ecrire sous chiffre A. J. 15819 au bureau de L'Impartial

---

**Gouvernante**

cherche place auprès de monsieur ou dame seule.

Offres écrites sous chiffre E. W. 15899 au bureau de L'Impartial.

---

**2 jeunes couturières**

diplômées, désirant apprendre le français, cherchent places comme ouvrières dans atelier ou chez couturière particulière.

Offres écrites sous chiffre H. P. 15900 au bureau de L'Impartial.

---

*Ma chère petite*

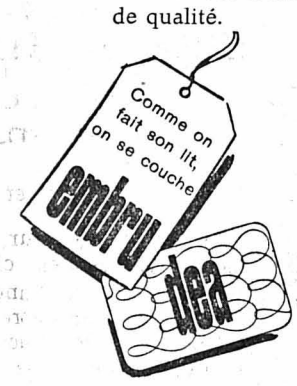
*souviens-toi*

« Les matelas et sommiers EMBRU sont inusables. »

Quand tu seras grande, si tu possèdes un matelas ou sommier EMBRU, tu en auras pour des années.

Fais bien attention! En achetant un sommier... étiquette EMBRU; pour un matelas... marque Dea.

L'une et l'autre ont la valeur d'une garantie de qualité.




Usines EMBRU S.A., Ruti (Zch.)

---

*Jamais de surprises désagréables avec*
LE TARIF À PRIX FIXES
*de la* VW

**Il est révolutionnaire!**

Par ex.: Enlever et monter toute la carrosserie, Fr. 36.— ! Enlever et monter l'essieu avant Fr. 15.- ! Echange standard du moteur contre un moteur de location, Fr. 10.— par jour ! etc., etc.

**Voilà qui justifie en faits le succès de cette étonnante 6 CV.**

Depuis Fr. **5350.**— + ICHA
y compris chauffage et dégivreur

PAR TOUS LES TEMPS, SUR TOUS LES CHEMINS

Agence VW: **Hans Stich, Sporting Garage**
Rue Jacob-Brandt 71, téléphone 2.18.23, La Chaux-de-Fonds

---

---

On s'abonne en tout temps à „L'IMPARTIAL"

---

*Comme on fait son lit on se couche...*

LE MATELAS «DEA» EST L'IDÉAL
Demandez tous renseignements à

**DARIO MÜLLER**
Tapissier-Décorateur
Daniel-JeanRichard 16 — Téléphone 2.58.04

---

## VEDETTES!

comme un feu d'artifice, des noms et des visages apparaissent, pâlissent et disparaissent. Seule une petite élite domine et demeure. Comme une vraie étoile, THOMY, d'une classe particulière, a conquis la faveur du public depuis des années. Elle est la favorite des ménagères qui lui restent fidèles.

Chacun connaît la

*Moutarde Thomy*

---

A VENDRE

**pommes-de-terre Bintje**

pour encaver, rendues domicile, grandes et petites quantités, prix du jour, ainsi que

**choux-raves beurrés**

S'adr. à M. William Moser, La Jonchère, tél. 7 1503.

# L'actualité suisse

## Hommage à Chavez

**La première traversée aérienne des Alpes commémorée par un vol en hélicoptère**

DOMODOSSOLA, 3. - AFP. - Un hélicoptère piloté par le major Bellinvia, a franchi le massif du Simplon, lundi, de Brigue à Domodossola, pour rappeler la première traversée aérienne des Alpes par le Péruvien Géo Chavez, avant l'autre guerre.

Le major Bellinvia a été accueilli à Domodossola par le comité organisateur des cérémonies commémoratives de l'héroïque entreprise du pilote péruvien qui devait, on s'en souvient, se blesser mortellement au cours de l'atterrissage. Une foule nombreuse a acclamé le major Bellinvia qui a consigné aux autorités les messages commémoratifs et un sac postal.

Une cérémonie à la mémoire de Chavez s'est déroulée dimanche à Brigue, en présence de M. Enrique Manchego, ministre du Pérou en Suisse. Des couronnes ont été déposées au pied des monuments Chavez à Brigue et à Ried-Brigue, par le ministre du Pérou, la ville de Domodossola et le comité Chavez. Des discours ont été prononcés par le ministre, les représentants de la ville, de l'Aéro-Club de Milan. Pendant la cérémonie, des vols d'hélicoptère avec passagers ont été exécutés.

---

**A Fribourg**

## L'enquête sur les drames

**de Semsales et Maracon se poursuit**

FRIBOURG, 3. — CPS — En dépit d'informations contraires, nous pouvons préciser que les enquêtes se poursuivent sur l'affaire de Semsales et sur le drame de Maracon. Les deux magistrats chargés de ces informations, M. Grivel (Vaud) et M. Denis Genoud, président du Tribunal de la Gruyère, sur renseignements recueillis par les polices de sûreté des deux cantons, mettent actuellement au clair certains points nouveaux. Pour le moment, il n'est pas du tout question de classer ces deux lamentables affaires.

---

**Pour perpétuer le souvenir d'un grand écrivain**

## Un appel en faveur de la fondation C.-F. Ramuz

**LAUSANNE, 3. — Le 1er octobre a été ouverte la souscription en faveur de la constitution d'une fondation C.-F. Ramuz. Ses buts principaux consistent, d'une part, à maintenir vivantes la mémoire et l'oeuvre de C.-F. Ramuz, en particulier par la diffusion d'édition populaire de ses ouvrages, d'autre part, à encourager la création littéraire romande et les écrivains suisses de langue française, cela notamment en décernant périodiquement un Grand Prix C.-F. Ramuz et en allouant des bourses de travail ou de voyage à des écrivains de talent. Les cantons de Vaud et du Valais, diverses communes vaudoises, la fondation Pro Helvetia et plusieurs grandes entreprises ont déjà remis des dons en faveur de la fondation. Le comité d'initiative est présidé par M. Daniel Simond, professeur aux gymnases cantonaux à Lausanne, délégué des comités de la Société des écrivains suisses et de l'Association des écrivains vaudois.**

## Petites nouvelles suisses

*Brûlée vive.* — Vendredi après-midi, Mme Alfonsina Mordasini qui nettoyait la cheminée de sa maison, à Colomogno, a vu soudain ses vêtements prendre feu, des étincelles étant tombées sur elle. La malheureuse prit la fuite et fut si grièvement brûlée qu'elle a succombé, dimanche soir, à l'hôpital de Locarno.

*Odieux cambriolage à Genève.* — Ayant pénétré au moyen de fausses clés dans les locaux de la Goutte de lait, d'odieux cambrioleurs y ont dérobé une somme de 300 francs qui se trouvait dans un coffre. On signale d'autre part un cambriolage dans une teinturerie de la place, ainsi qu'une tentative de cambriolage dans un magasin de quincaillerie et outils au rond-point de Plainpalais.

*Des jumeaux de 85 ans !* — Hier, lundi, les jumeaux Hedwig Goetz-Battaglia et Jakob Battaglia-Bernhard, à Zizers, ont fêté leur 85e anniversaire.

*Sangliers dans le canton de Glaris.* — Ces derniers temps, les sangliers ont commis d'importants dégâts dans l'Oberseetal (Glaris). Dimanche, deux chasseurs de Naefels ont abattu, près de Egg, un sanglier pesant 60 kilos. On n'en avait pas battu dans cette région depuis 1870.

## Des négociations économiques avec l'Italie vont s'ouvrir à Berne

BERNE, 3. — A la demande du gouvernement italien, des négociations s'ouvriront le 4 octobre à Berne avec une délégation italienne en vue de remplacer les accords commerciaux venant à expiration le 31 octobre 1950, soit l'accord commercial du 15 octobre 1947, ainsi que l'accord additionnel et le protocole de paiement du 5 novembre 1949, par de nouveaux arrangements concernant le trafic commercial et les transports qui devront satisfaire en particulier aux prescriptions de l'Union européenne des paiements.

*Outre la nouvelle réglementation des échanges commerciaux et du service des paiements, les deux délégations examineront divers problèmes relatifs au transfert des créances financières et aux paiements en matière touristique.*

La délégation suisse sera présidée par M. Hotz, ministre plénipotentiaire, directeur de la division du commerce du département fédéral de l'Economie publique : la délégation italienne par M. Grazzi, ambassadeur, directeur général au ministère italien des Affaires étrangères.

---

**Faido**

**Trois mille paires de souliers brûlées**

FAIDO, 3. — Ag. — *Le feu a éclaté dans un magasin de chaussures de Faido. Le sinistre, qui avait éclaté de nuit, a été maîtrisé après plusieurs heures d'efforts. Les dégâts sont importants, 3000 paires de souliers étant restées dans les flammes ainsi que des réserves de cuir et de caoutchouc.*

# Chronique jurassienne

## Le Conseil de ville de Bienne et l'affermage de la «Feuille officielle» : une décision discutée et débattue !

La municipalité de Bienne était sur le point de renouveler, pour la troisième fois, sans consulter le Conseil de ville, le contrat qui affermait la publication de la « Feuille d'avis officielle » de Bienne à une agence d'annonces. Les groupes du bloc national ont alors rappelé qu'il appartenait au Conseil de ville, aux termes du règlement communal, d'approuver le contrat et, au cours d'une assemblée extraordinaire dudit conseil, ils combattirent la thèse que la municipalité était compétente pour traiter sans consulter le Conseil de ville, ou que l'approbation tacite donnée par ledit conseil lors des deux précédents renouvellements du contrat lui avait conféré ce droit.

*Les groupes du bloc national se réclamèrent des offres faites par une imprimerie biennoise, favorables aux intérêts matériels de la ville et déposèrent un motion réclamant :*

*1. La dénonciation du contrat liant la ville de Bienne à l'agence d'annonces ;*

*2. La soumission publique de l'offre, en respectant le principe de la libre concurrence ;*

*3. La soumission au Conseil de ville des différentes offres adressées à la municipalité.*

La municipalité plaida, se réclamant elle aussi du règlement communal, que celui-ci ne contenait aucune disposition d'application dans le cas présent, qu'au surplus la pratique suivie jusqu'ici lui laissait la compétence de renouveler le contrat. La municipalité estimait au surplus que les offres formulées par la concurrence étaient des « offres de combat », qui ne garantissaient pas suffisamment la protection des intérêts de la communauté. Les socialistes approuvèrent le Conseil de ville unanime, voyant des mobiles politiques aux offres formulées par la concurrence, et soutinrent qu'on ne saurait dénoncer un contrat s'il n'y a pas eu faute de la part de l'entreprise fermière. Les partis bourgeois menacèrent de porter plainte, les socialistes de lancer une initiative populaire en faveur de l'augmentation du tirage de la « Feuille d'avis officielle ».

*La motion du bloc national fut adoptée par 30 voix, celles des partis bourgeois et du parti du travail, contre 27. Les socialistes présentèrent alors une motion additionnelle, selon laquelle seules les agences d'annonces seraient habilitées à formuler des offres, et non plus les imprimeries, invoquant comme motif que la ville risquerait sans cela d'être trop dépendante de l'imprimerie fermière. Cette motion fut également adoptée, par 28 voix socialiste et une voix bourgeoise, contre 23 voix. En vote final, la motion en trois points fut adoptée avec l'amendement socialiste, par 30 voix contre 27.*

# Le quart d'heure agricole

## Petite revue agricole d'août et septembre 1950

### Expositions, concours et marchés à simplifier

*(Corr. part. de l'« Impartial »)*

Saignelégier, le 3 octobre.

En agriculture, comme d'ailleurs dans toutes les branches économiques, il n'y a que le rapport qui compte. On oublie les projets, le travail, les revers et les ennuis, si les résultats sont bons.

L'économie agricole est une branche spéciale qui ne dépend pas seulement de conceptions pratiques et de la main-d'oeuvre, mais surtout de la nature, du sol, du temps, du soleil et même de la lune. Ainsi on a fini par admettre que les semences germent plus vite, plus plus drues, en jeune lune; que les cryptogames sortent plus abondants au premier quartier, etc. ! L'agriculture ne ressemble aux branches industrielles que par la plus forte productivité et par la mise en valeur de cette productivité dans les manifestations publiques, que nous dénommons : expositions, concours, marchés, épreuves sportives, etc.

C'est dire que l'agriculteur doit produire avec les moyens les plus rationnels. Exposer, expliquer, montrer les produits de l'écurie ; les produits du sol et de la technique, c'est mettre en valeur le travail de l'agriculteur ; c'est établir des comparaisons pratiques ; c'est une bourse du marché agricole, c'est rendre sensibles la poésie, la satisfaction qui couronnent le travail des champs. Aussi, en août et septembre, les expositions, les concours et les marchés agricoles sont tellement nombreux qu'ils deviennent presque encombrants.

**Un tableau chargé**

Au tableau, nous découvrons des manifestations fédérales et cantonales, des manifestations régionales, et surtout des concours de syndicats.

Cela devient presque une épidémie ; les manifestations chevalines et bovines ne pourraient-elles s'unifier, se centraliser, avec des jurys qui pointeraient les sujets pour la Confédération, pour le canton et pour le syndicat ?

Ainsi, dans le Jura bernois, les éleveurs de l'espèce chevaline doivent présenter leurs chevaux : au printemps, aux concours cantonaux et sur les places de district ; en automne, les mêmes éleveurs promèneront leurs bêtes sur dix ou quinze kilomètres, pour les présenter aux concours fédéraux de syndicats. Il en résulte des frais considérables pour l'éleveur qui ne seront jamais compensés par la maigre prime qu'on lui alloue ! La bureaucratie comprendra-t-elle que deux jurys, fédéral et cantonal, pourraient juger les mêmes chevaux, et le même jour ?

Pour le bétail bovin, c'est encore pire : expositions régionales, concours de fédération des syndicats, concours de syndicats, concours cantonaux, concours de races ; cela ne finit plus. Ou plutôt, cela finit par des frais énormes de paperasseries, de rapports, de pénalités, de dérangements, de discours et de conseils.

Tout cela se complique, pour le paysan, de contrôles sanitaires, de contrôles laitiers, de contrôles des prix, etc.

Toutes complications utiles certainement, mais combien onéreuses pour tout le monde.

Nous combattons le dirigisme qui complique la vie du paysan : réduisons et simplifions les concours agricoles.

Al. GRIMAITRE.

# Sur les hauteurs du Val-de-Ruz

## Parlons un peu des champignons, chanterelles, bolets, mousserons d'automne et autres

*(Suite et fin)*

Le grand malheur, en ce qui concerne ces petites chanterelles, c'est qu'elles ont des ennemis, qu'il serait difficile de combattre : les inspecteurs forestiers et les bûcherons qui, selon un plan moderne de culture forestière, coupent les arbres, éclaircissent des forêts dont l'ombre d'antan favorisait énormément la poussée de ces champignons, et probablement aussi des autres. Les « coins » d'autrefois disparaissent ainsi peu à peu, et il est souvent difficile d'en trouver d'autres.

**Et les grandes chanterelles...**

En ce qui concerne les grandes chanterelles, dont la poussée s'échelonne de juillet à septembre, leur cueillette demande des randonnées encore plus étendues ; il faut d'abord savoir où l'on a des chances d'en trouver, car certaines forêts en sont complètement dépourvues, et les chercheurs débutants, s'ils ne sont pas préalablement initiés par un connaisseur, peuvent arpenter certains bois pendant une après-midi entière sans aucun succès.

Certains demandent si les chanterelles préfèrent les bois de sapin ou ceux de hêtre ; je répondrai qu'elles peuvent pousser un peu partout, et que l'on trouve souvent les plus grosses dans de jeunes hêtraies ; j'ajouterai que les chercheurs de l'extrémité est du Val-de-Ruz, j'entends ceux qui ne craignaient pas une longue course, en trouvaient autrefois de superbes, et en imposante quantité, au long des haies qui délimitaient les pâturages sis dans les combes et les pentes du versant sud de la montagne de Chuffort et de la Dame. Mais depuis la dernière guerre, on ne les voit plus revenir, avec leurs paniers et leurs mouchoirs rebondis ; je crois savoir que les défrichements accomplis durant la guerre par les internés polonais dans la combe de Lordel et lieux circonvoisins ne sont pas étrangers à cette disparition des grandes chanterelles de ces régions.

**Les bolets**

Parlons maintenant des bolets ; ils poussent nombreux aussi dans certaines de nos forêts, et sont l'objet d'une chasse générale. Les bolets, comme les autres champignons du reste, font surtout leur apparition au moment où la lune croît ; si la science n'a pas encore pu définir ce mystère, il n'en reste pas moins que le fait est réel, il a pris l'allure d'une loi véritable, fruit des expériences de bien des générations de chercheurs et encore fidèlement observée par ceux d'aujourd'hui.

Cependant, lune ou pas lune, la condition première pour que la poussée de toutes les sortes de champignons s'accomplisse normalement, c'est tout d'abord que l'été, puis l'automne soient assez chauds, et ensuite que les pluies soient suffisantes pour maintenir le sol humide assez profondément. Sans cela, pas de champignons ; on l'a bien vu lors des fréquentes sécheresses qui ont marqué nombre des dernières années écoulées.

Une première poussée de bolets s'accomplit généralement en août (à la lune croissante surtout, rappelons-le) ; mais à cette époque, ils sont facilement attaqués dès le début par les vers ; certains champignonneurs s'en accommodent pourtant, disant qu'une fois les bolets cuits, les vers s'en échappent... mais leurs traces restent et pour mon compte je ne puis me résoudre à les garder. Par contre, une seconde, et même une troisième poussée se font lors des lunaisons suivantes, et en général, les bolets de cette période sont beaucoup moins véreux, sinon pas du tout, si l'on arrive assez vite pour les cueillir ; il arrive que les vers soient pourtant déjà installés dans le pied tandis que le chapeau en est totalement exempt ; il ne faut donc pas les jeter de prime abord, mais on les coupe par la moitié, et on jette immédiatement les parties attaquées.

Notons en passant que l'on reconnaît un bon champignonneur à ceci : qu'il ne part jamais en chasse sans son couteau de poche. En effet, les champignons ne s'arrachent pas, mais se coupent, autant pour la propreté de la cueillette, que pour éviter d'arracher les parties souterraines du végétal et de compromettre ainsi les poussées et les récoltes futures.

**Quels champignons cueillir ?**

On ne le répétera jamais assez : il ne faut cueillir que les champignons que l'on connait à fond, et rejeter ceux qui provoquent le moindre doute. La chanterelle, d'un magnifique jaune lumineux, est connue de tous. Le bolet, dans sa jeunesse surtout, est reconnaissable à sa tête semi-sphérique couleur brun très foncé, presque noir, et à son pied qui est presque toujours renflé en forme de tonneau. Lorsque le bolet grandit, sa tête devient moins sphérique, et lorsqu'lle est devenue à peu près plate, le champignon est alors trop vieux, il devient spongieux et doit être laissé. Le dessous de la tête n'a pas de lamelles, mais est plat et uni, de couleur blanche lorsque le champignon est jeune. Si vous avez peur d'avoir affaire au maléfique « bolet-satan », très vénéneux, coupez-le par la moitié ; s'il est mauvais, la tranche coupée change de couleur, s'il est bon, elle reste d'un blanc pur. Ceci dit sans vouloir certifier quoi que ce soit : si vous n'êtes pas sûr, la seule recette est de vous adresser à un connaisseur.

Il est d'autres champignons à récolter ; les bons sont très nombreux, mais les mauvais aussi, et leur ressemblent beaucoup. En voici cependant quelques-uns que je puis recommander : Tout d'abord, le « pied-de-mouton (hydne bosselé), presque identique à la chanterelle, même jaune lumineux, même forme irrégulière, mais il est plus cassant et porte au-dessous, au lieu de lamelles, de fines pointes très serrées. Il pousse à la fin de la saison, par conséquent maintenant.

Il y a aussi celui que l'on nomme « écailleux » (hydne imbriqué), grand champignon bas sur tige, de forme irrégulière, de couleur gris-brun avec d'assez grosses écailles presque noires, rappelant l'écorce de sapin rouge ; le dessous porte également, au lieu de lamelles, des pointes grises, fines et serrées. Sa chair n'est pas blanche, mais d'un gris sale. Il a une saveur assez forte, et convient surtout pour conserves au vinaigre ou pour omelettes mêlées de fines herbes et d'oeufs ; en ce cas, il faut hacher le tout.

Citons également la coulemelle; c'est un grand champignon, très beau, d'un rond parfait, porté par un très long pied muni d'un anneau à mi-hauteur ; son chapeau est d'un gris-brun, écailleux ; il se distingue de loin comme une belle ombrelle assez plate.

Je pourrais parler d'autres champignons encore, et surtout du mousseron d'automne, qui croît en colonies, dès septembre, surtout dans les forêts de sapins, belle tête ronde, d'un brun nuancé, plus foncé vers le centre, sur un pied assez épais et ferme, lamelles blanches, très serrées, chair très blanche, ferme, aussi bon sinon plus, que la chanterelle. Les « coins » en sont assez clairsemés, mais un seul d'entre eux fournit une copieuse cueillette.

Mais en voilà assez. Bon appétit, et surtout, renseignez-vous auparavant !

Adolphe AMEZ-DROZ.

---

**L'assassinat du percepteur d'Arras**

## Le mystère s'éclaircit un peu

ARRAS, 3. — A l'énorme dossier du « mystère d'Arras », trois pages décisives se sont ajoutées. On commence à cerner le gang, mystérieusement protégé, qui semble à l'origine de la plupart des méfaits impunis dont la région avait été le théâtre au cours des dernières années.

Dapvril, l'inspecteur félon, s'est confessé d'une voix uniforme et sans aucune émotion apparente.

« C'est Santune, l'assassin du percepteur, a déclaré hier Dapvril. Demesse, Albert Delattre et moi-même l'accompagnions.

Ainsi, l'acteur de dernière heure, celui dont on avait jusqu'alors peu parlé, Santune, est sorti des coulisses pour prendre le rôle principal. Jusqu'à présent, le marchand de bestiaux n'a pas encore été confronté avec ses complices ; mais ceux qui ont vu son visage décomposé pensent que Dapvril, même s'il n'a pas dit toute la vérité, a fait faire à l'enquête un pas capital. Il a accusé du crime Santune, qui, pourtant, présentait un alibi à première vue irréfutable. C'est à propos du marchand de bestiaux que le juge Delattre avait eu une « prise de bec » avec le capitaine de gendarmerie Poudevigne : la bande enregistreuse du magnétophone relative à l'audition de Santune par le gendarme Leblond, avait paru sans intérêt au capitaine. Même s'il a chargé Santune, pour couvrir en partie Dumesse, Dapvril a donc fait faire à l'enquête un grand pas.

Mais il manque toujours, pour mettre un point final à l'affaire, un mobile. Pourquoi le gang d'Arras a-t-il tué le percepteur de Beaurains ?

Dapvril n'a révélé que les faits brutaux qui ont marqué l'assassinat du percepteur, mais il a caché des intentions.

Le juge d'instruction a lancé plusieurs commissions rogatoires dans tout le département en vue de trouver une solution rapide à une quinzaine d'affaires demeurées mystérieuses, et qui seraient l'oeuvre du gang d'Arras. Car il est incontestable que Santune et les trois D... opéraient depuis de longs mois ensemble. Le quatuor formait un gang puissant et bien protégé, et surtout, paraît-il, bien renseigné.

LE STIMULANT
APÉRITIF AU VIN ET QUINQUINA

## AU THEATRE

Dimanche 8 et lundi 9 octobre 1950, à 20 heures
2 conférences publiques par M. Ch. CORNAZ

# L'EUROPE

entre

# U.R.S.S. et U.S.A.

Qui l'emportera ? Que nous réserve l'avenir ?
La Bible répond.

FILM parlant français en technicolor :
« Vers un monde nouveau »

(Au Locle, au Casino Théâtre, mercredi et jeudi 11 et 12 octobre, à 20 h. — **Entrée libre**

---

**Amphithéâtre du Collège Primaire**
**Numa-Droz 28 - La Chaux-de-Fonds**

**Ce soir,** à 20 h. 15,
Conférence publique avec projections
par M. W. ALISPACH, sur

## Caractère et Personnalité

Pour plus de détails voir annonce de lundi

---

## A louer à Neuchâtel

immédiatement ou date à convenir, beaux locaux pour bureaux techniques ou atelier d'horlogerie. Confort.
S'adresser par écrit sous chiffre
**P 5481 N à Publicitas Neuchâtel.**

---

## Manœuvre

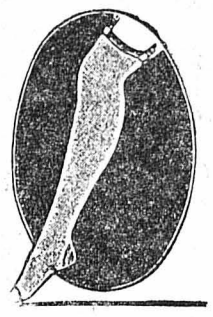
On cherche un bon manœuvre pour combustibles. — S'adresser à M. Mattey fils, Neuve 2. Tél.2.29.61.

---

## Mariage

Jeune dame dans la trentaine, présentant bien et ayant son appartement, désire rencontrer monsieur ayant situation. — Ecrire sous chiffre C. F. 15901 au bureau de L'Impartial.

---



## BAS A VARICES

Derniers modèles
en stock et sur mesure

## Spitznagel

PÉDICURES
et
ORTHOPÉDISTE
**Léopold-Robert 51 a**
15761

---

EPICERIE
W. JACOT
AESCHLIMANN
Serre 1

**Daniel-JeanRichard 29**

| | | le litre |
|---|---|---|
| Rhum | pur | 8.25 |
| Kirsch | pur | 7.90 |
| Cognac | *** | 14.-- |
| Eau-de-vie | de fruits | 4.80 |
| Eau-de-vie | de poires | 5.45 |

5 % escompte 15790

---

Les parfums **Concreta**
à la cire végétale de fleurs
**Création Molinard**
sont en vente
à la
PARFUMERIE Robert
Léopold-Robert 40

---

## „Montre-moi ton home ..."

**... et je te dirai qui tu es !**

On juge souvent les gens d'après la façon dont ils sont meublés.

Si vous désirez une installation qui témoigne de votre goût du beau et du bon, donnant à votre intérieur cette ambiance chaude et intime où il fait si bon vivre,

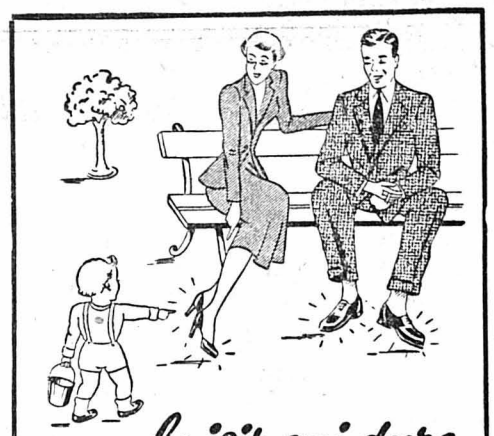
adressez-vous à la maison spécialisée,

marcel JACOT

**Neuve 1** **Tél. 2.25.51**

*qui vous donnera toute satisfaction*

---



## un plaisir qui dure

Faites donc durer la joie que vous éprouvez en portant des chaussures neuves !
Il suffit de les entretenir chaque jour avec le bon cirage SELECTA.
SELECTA assouplit, imperméabilise et fait briller le cuir.

## Selecta c'est l'éclat

*et la santé de vos chaussures*

MERMOD & Co — CAROUGE-GENÈVE

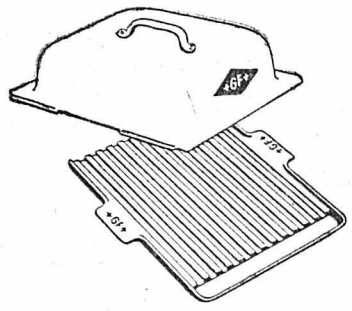
---

**ATTENTION ! Pour vos réparations de fourneaux, potagers,** etc., adressez-vous à

## Maurice Dolleires

Poêlier, **Midi 22,** à **Saint-Imier**
Secteurs : La Chaux-de-Fonds et Saint-Imier
Une carte suffit. Travail garanti.

---



*AVIS AUX DAMES*

Chaque jour jusq'au **samedi 7 octobre**

*Démonstrations*

**du Gril +GF+**
chez
**NUSSLÉ**

Ménage - Grenier 5-7

---

## Manufacture RAYVILLE S. A., Villeret,

cherche un

## MECANICIEN-OUTILLEUR

Travail intéressant.

---

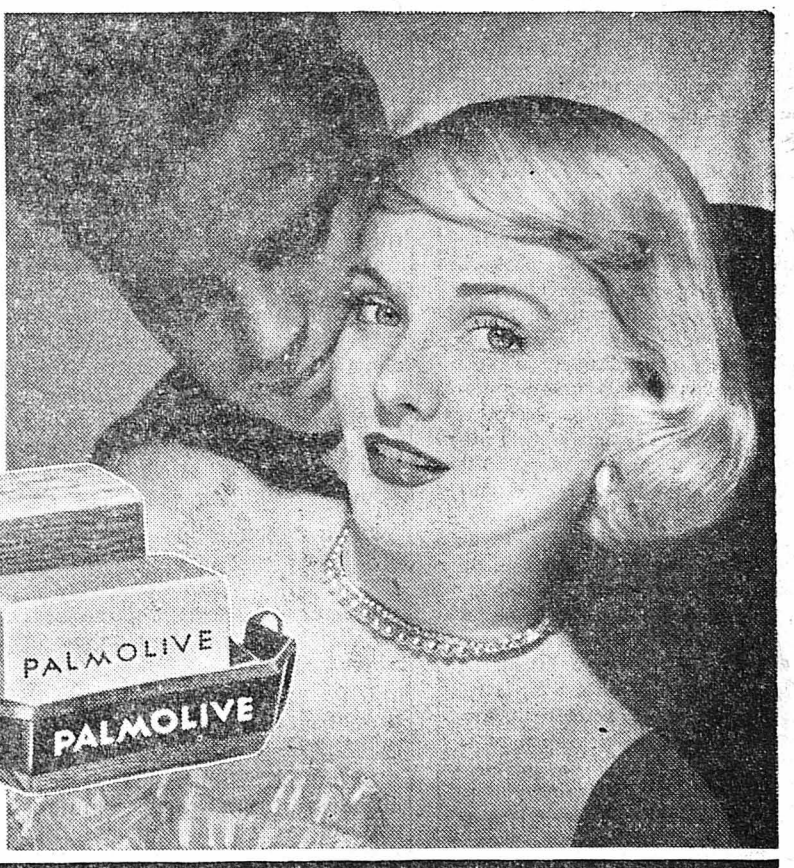
# Oubliez tous les autres produits de beauté

**et utilisez le savon PALMOLIVE, recommandé par les dermatologues, afin que votre peau devienne fraîche et rose!**

Les dermatologues prouvent qu'uniquement par l'usage de savon Palmolive, vous aussi, vous pouvez obtenir une peau plus belle — quels que soient votre âge, votre genre de peau et les soins de beauté que vous avez pratiqués jusqu'à présent. Essayez la méthode Palmolive qui a été recommandée par 36 dermatologues à 1285 femmes, avec toutes sortes de peaux.

Une peau grasse devient plus sèche — une peau molle ou grise plus fraîche. Une peau grossière plus fine. Même les petits points, débuts de tannes disparaissent ou diminuent!
Employez le savon Palmolive — rien d'autre — de la manière suivante: lavez-vous le visage 3 fois par jour avec du savon Palmolive. Faites un massage de 60 secondes avec la mousse, puis rincez-vous à fond. Après 15 jours vous obtiendrez une peau plus fraîche, rose et rajeunie.

Achetez le savon Palmolive aujourd'hui-même!



*Achetez aussi un savon Palmolive pour le bain!*

Employez-le régulièrement pour votre bain et vos douches. Ce pain est plus grand, durable, économique. Il donne à tout votre corps le teint Palmolive si apprécié!

**80 cts le pain — le pain pour le bain fr. 1.10 icha. incl.**

**Pour vos cheveux, le shampooing PALMOLIVE – sans alcali – il les fortifie, les rend brillants et flous!**

---

FEUILLETON DE « L'IMPARTIAL ». 31

LÉON GROC

# Sous le feu des projecteurs

— C'est bien, dit-il, sans se fâcher. Puisque vous préférez parler au juge, vous serez satisfaite. C'est lui qui m'a chargé d'une enquête officieuse, pour ne point compromettre votre carrière en lançant contre vous un mandat d'amener. Vous préférez le second système. A votre aise... Vous pouvez vous retirer et attendre tranquillement chez vous les poursuites. Je vous rappelle, au cas où vous n'auriez pas bonne mémoire, que lors d'une récente et retentissante affaire, certaine danseuse, qui avait cherché à égarer les enquêteurs, a été condamnée, pour outrage à la magistrature, à quelques mois de prison... Vous me direz peut-être que cela vous est égal... Nous verrons bien... Au revoir, mademoiselle...

Il bluffait effrontément. Jamais le juge ne l'avait chargé de la moindre démarche relativement à Josette Valny. Mais il était vrai que, dans une affaire récente, des dépositions fantaisistes avaient valu à leurs auteurs un châtiment sévère.

Josette Valny s'en souvenait maintenant. Elle ne faisait pas mine de se retirer. Malgré l'invitation de Valentin, elle restait cramponnée aux bras du fauteuil.

Elle se disait que ce bonhomme n'avait pas l'air tellement méchant, qu'il était certainement un auxiliaire de la justice, puisque M. Froment l'avait laissé interroger les témoins lors de la confrontation, et elle commençait à penser qu'il valait peut-être mieux se laisser interroger, une fois de plus, par lui, que d'être appelée impérativement dans le cabinet du juge. Les mots : « enquête officieuse » que Valentin avait prononcés avaient un petit air bénin auprès de ceux : « mandat d'amener » qui résonnaient encore à son oreille. Valentin avait joué cette carte. Il se trouva que c'était un atout. Mlle Valny avait peut-être même des raisons personnelles de redouter l'atmosphère du palais de justice. Toujours est-il qu'elle s'avoua vaincue.

— Eh bien ! que voulez-vous savoir ? dit-elle.

— Si vous me répondez avec franchise, votre cas ne sera pas très grave, et j'obtiendrai du juge que l'on ne vous tienne pas rigueur de la petite fable que vous nous avez racontée, l'autre jour. Car c'était une fable, n'est-ce pas ? Vous n'aviez rien vu dans la main de l'accusé ?

— Je n'avais même pas essayé de la regarder, répondit-elle.

— Alors, pourquoi nous avoir conté cette histoire ?

— **Pour rien... Pour me rendre intéressante...** Pour faire parler de moi dans les journaux, et parce que la culpabilité de René Latour est tellement évidente qu'un témoignage de plus ou de moins contre lui ne saurait aggraver sa situation. « Elle est moins sotte que je le croyais ! » pensa Valentin, devant cette explication qui n'était pas, après tout, tellement invraisemblable, mais qui, pourtant, ne le satisfaisait point. Il feignit toutefois de la croire et il répondit :

— Eh bien ! si c'est pour cela, vous allez être servie en fait de réclame.

Car M. Froment, qui n'aime pas beaucoup qu'on se moque de lui, retiendra certainement ce délit d'outrages à magistrat, dont je souhaitais vous préserver... Ah ! si vous aviez eu une raison d'ordre sentimental, par exemple, il se serait probablement laissé fléchir. Ayant agi dans un dessein de réclame personnelle, vous n'avez aucune excuse... Au revoir, mademoiselle, ma tâche est terminée... Je rendrai compte au juge...

Josette Valny ne bougea pas. L'argumentation du détective était, en somme, plausible. Elle se souvenait que la danseuse condamnée pour outrage, à la suite d'une déposition qui ne faisait honneur qu'à son imagination, avait été convaincue d'avoir voulu, précisément, faire parler d'elle. Elle hésitait. Valentin lui porta un nouveau coup en disant :

— Remarquez bien que je ne crois pas un mot de votre explication... Je me demande même, devant votre obstination, si vous n'êtes pas pour quelque chose dans le crime...

— Moi ?

— Pourquoi pas ?... Comment explique-t-on l'acte reproché à René Latour ? Par sa haine contre la victime. Eh bien ! j'ai là des rapports (il frappa sur un dossier qui ne contenait d'ailleurs que du papier blanc), j'ai là, non pas dix, mais cent témoignages, qui prouvent que vous détestiez, vous aussi, Clara Wood, avec cette aggravation que, femme comme elle, vous étiez jalouse de ses succès...

Il avait pris ce qu'il appelait, en lui-même, avec quelque goguenardise, « le ton Froment ». Il se donnait une sortie de comédie, en réalisant un « à la manière de » qui avait pour objet d'intimider la jeune Valny.

De même que le juge, harcelant René Latour, s'efforçait de lui arracher un aveu, il cria d'une voix tonnante, à l'adresse de la petite artiste épouvantée :

— Avouez, Josette Valny ! Avouez donc ! Vous êtes le complice du meurtrier !... *(A suivre.)*

---

**THO-RADIA** aujourd'hui vous conseille

de toujours respecter fidèlement l'ordre «normal» de votre maquillage : Imprégnez votre peau d'une crème convenant à sa nature (sèche, normale ou grasse); essuyez avec un linge fin; étendez le rouge gras; poudrez enfin en tapotant, **sans frotter.**

Samedi 7 octobre 1950

Dès 21 heures
*CONCERT*
Dès 24 heures
*« JAM SESSIONS » avec danse*

**BAR — BAR**

# LA GRANDE NUIT DE JAZZ

*DU CERCLE DU SAPIN*

Sous les auspices du Hot-Club de La Chaux-de-Fonds et de la F. S. J.

Avec la collaboration des orchestres

**DIXIE DANDIES**
**BOP-SEXTETT**
**« THE GEORGIAM'S »**
**NEW ORLEANS STOMPERS**
**NEW HOT PLAYERS**

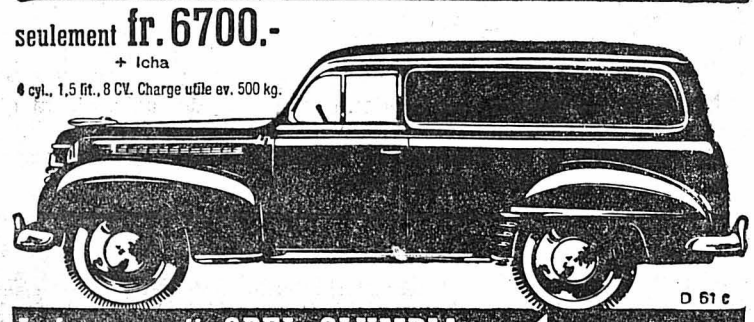
MERCREDI, à 15 h. 30
au Cinéma CAPITOLE

**Matinée pour enfants**
—— avec les films :

# Si cher à mon cœur et Congo, splendeur sauvage

PRIX DES PLACES
—.85 - Fr. 1.20
et Fr. 1.80

seulement fr. 6700.-
+ Icha
4 cyl., 1,5 lit., 8 CV. Charge utile ev. 500 kg.



D 61 c

**La fourgonnette OPEL-OLYMPIA**

Nerveuse, maniable en ville et en montagne. Boîte à trois vitesses avec commande au volant. Forme élégante, compartiment spacieux.

**Une nouveauté**

Vous trouverez le nom de l'agent local dans l'annuaire téléphonique sous «OPEL».

Agence officielle des automobiles **OPEL**

## Garage Guttman S. A.

Adm. M. BESANÇON

La Chaux-de-Fonds — Téléphone 2.46 81

## Dr HEINIS

Spécialiste en chirurgie

**absent**

jusqu'au 8 octobre

## CRÉDIT

seulement pour *achat de meubles*

vous l'obtiendrez chez nous à des conditions sérieuses et discrètes. Demandez-nous des renseignements au moyen de cette annonce.

Nom : .....
Prénom: .....
Domicile: .....
Rue: .....

**Arnold LACK**
Case Postale — Neuchâtel

C'est vraiment

**avantageux**

de faire soi-même son tapis dessiné par la

**spécialiste**

Alice Perrenoud
J.-Brandt 2
tél. 2.46.54

## IMMEUBLE

à vendre

**Industrie 11**

4 logements
de 4 chambres
Prix avantageux
S'adresser **P. FEISSLY,** gérant, Paix 39. 5685

## On demande à acheter

d'occasion, en parfait état, une banque vitrée, pour magasin de bonneterie.
S'adresser à **Urbain Goudron,** magasin central, **Saignelégier** (Jura Bernois). 15695

**Occasion** A vendre une cuisinière électrique 3 plaques, 1 four — état de neuf. Demandez l'adresse au bureau de L'Impartial. 15938

*Carlo Biéri*

TAPISSIER-DÉCORATEUR

offre quelques

## fauteuils modernes

à prix avantageux

PARC 92 — Téléphone 2 49 17

## Terminaison

de séries régulières en mouvements ancre est confiée à

## Termineur

consciencieux.

Faire offres case postale 10606.

A remettre de suite pour cause de santé,

## Epicerie-Primeurs

avec appartement.

Offres sous chiffre E. P. 15949 au bureau de L'Impartial.

## Urgent

Pour cause de départ, à vendre :
1 petit potager à bois, 2 trous, avec cercles, plaques chauffantes et tuyaux.
1 bureau ministre moderne.
1 pendule à sonnerie, avec incrustations nacre, signée Ed. Perrin, Ponts-de-Martel.
1 manteau d'hiver pour homme, taille 48, 1 veston brun, 1 complet sport brun, 1 robe lainage bleu, taille 42 et habits divers, prix avantageux.
S'adresser **rue du Nord 177,** au 1er étage, à droite, après 18 heures. 15956

## A vendre

un lot de bois de grume situé à port de camion.

S'adresser au bureau de L'Impartial. 15919

Nous cherchons de suite une

## jeune fille

de cuisine et pour l'office. Vie de famille. Bons gains. — S'adr. au **Restaurant de la Gare, Le Locle.**

**Parfumerie DUMONT**
**Succ. R. WERMEILLE**
**La Chaux-de-Fonds**
Eau de Cologne
à fr. 1.- et 1.50 le dl
Impôts compris

## A louer

installation de polissage et de galvanoplastie, comprenant bains de nickel, cuivre et chrome, capacité 2 m., argent contenance 150 litres. Conviendrait à bon électroplaste désirant se créer une situation.
Renseignements complémentaires à disposition.
Ecrire sous chiffre E. U. 15910 au bureau de L'Impartial.

**A vendre** un aspirateur Electrolux, bas prix. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15964

## Corsets sur mesure

Corsets, gaînes, Soutiens-gorge, confections, réparations

## G. Baillod-Cattaneo

Léopold-Robert 24 (Maison Willy's bar) Tél. 2.35.28

**Amphithéâtre du Collège Primaire**

*Jeudi 5 octobre, à 20 h. 30*

# Pour la paix

**Conférence de M. Pierre GAMARRA**

écrivain, lauréat du Prix Ch. Veillon

*Entrée libre*

Partisans de la Paix.

## TECHNICUM NEUCHATELOIS

*Division du Locle*

## Cours du soir

1950 - 1951

| | | | Salle |
|---|---|---|---|
| 1. Réglage (pratique) | R. Gonthier | mardi | 25 |
| 2. La machine à pointer et ses applications pour le contrôle | E. Wenger | mardi | 34 |
| 3. La rectification plane cylindrique, contrôle et vérific. des diamètres et surfaces | A. Duvoisin | mardi | 46 |
| 4. Calculation des prix de revient | A. Gentil | mercredi | 35 |
| 5. Application de quelques notions de mathématiques à des problèmes de circuits électriques | Ch. Moccand | mercredi | 34 |
| 6. Cours d'électrotechnique préparatoire aux examens d'électricien de fabrique | A. Rony | mercredi | 44 |
| 7. Radio-électricité élémentaire | C. Huguenin | jeudi | 34 |
| 8. Trigonométrie (calcul de coordonnées) | P. Béguin | jeudi | 35 |
| 9. Remontage et achevage | R. Cantella | jeudi | 25 |
| 10. Dessin, tolérances, signes d'usinage, dessins relatifs aux machines à pointer | E. Wenger | jeudi | 48 |
| 11. Le contrôle des machines - outils, tolérances Schlesinger & Salmon | A. Bernasconi, | jeudi | 46 |
| 12. Résistance des matériaux | A. Balmas | vendredi | 34 |
| 13. Construction (en mécanique) | Fr. Flückiger | vendredi | 51 |
| 14. Théorie d'horlogerie | G. Fallot | vendredi | 35 |

Les cours commenceront dans la semaine du **16 au 24 octobre** et se termineront en mars 1951.

Ils auront lieu de 19 h. 30 à 21 h. 30.

Les inscriptions seront prises au début de la première leçon.

La finance d'inscription, perçue à l'entrée, est de **Fr. 5.**— par cours.

Les élèves réguliers et les anciens élèves du Technicum paient demi-prix.

Pour d'autres renseignements, prière de s'adresser au Secrétariat (tél. 3.13.81).

LA COMMISSION.

## Menuisier

bon ouvrier est demandé.
S'adresser à Menuiserie David Geiser, **Renan** (J. B.)

## Adoucisseur Polisseur

sur tous métaux, ébauches, boîtes ou cadrans, cherche place pour de suite ou à convenir. — Ecrire sous chiffre A. R. 15932 au bureau de L'Impartial.

## Etat-civil du 2 octobre 1950

**Naissances**

Matthey-de-l'Endroit Anne-Marie-Colette, fille de Ernest-Emile, chauffeur et de Colette-Eglantine née Brandt-dit-Grieurin, Neuchâteloise. — Bourdin, Odile-Madeleine, fille de Joseph-Dominique-Henri, doreur et de Madeleine née Dubois, Valaisanne.

**Décès**

Incinération. Winter née Evard, Pauline, veuve de Paul-Franz-Bernard, née le 28 janvier 1870, Lucernoise. — Incinération. Robert née Dubois, Louise-Alice, veuve de Léon-Auguste, née le 7 mars 1875, Neuchâteloise et Bernoise. — Inhumation à Berbenno (Italie) : Vedovati, Giuseppe, époux de Teresa née Todeschini, né le 24 août 1903, de nationalité italienne.

## Piano

A vendre pour cause de décès, un piano en bon état, cordes croisées. Prix à convenir. — S'adresser à **Mme Dubois,** rue du Locle 22.

## Au magasin de comestibles

**Serre 61**

et demain mercredi, sur la Place du Marché, il sera vendu :

**Belles bondelles vidées**
**Filets de bondelles**
**Filets de perches**
**Féras**
**Filets de dorschs frais**
**Truites vivantes**

**Cuisses de grenouilles**
**Escargots**
**1.60 la douzaine**

Se recommande, **F. MOSER**
Téléphone 2 24 54 15088

**Vélo** belle machine sport complètement équipée à vendre. — S'adresser T.-Allemand 21, 1er étage. 15954

## Potager à bois

A vendre beau potager combiné émaillé 3 trous bois 2 feux gaz, enlever de suite fr. 90.-, s'adresser après les heures de travail. Demandez l'adr. au bur. de L'Impartial. 15948

**Fourneau** inextinguible est à vendre, hauteur 110 cm. S'adr. chez H. Voirol, Charrière 51. 15947

**A vendre** un divan-couch Fr. 50.—, outils de jardin, cheval mécanique «Mobo» fr. 40.- S'adr. Moulins 5, rez de chaussée droite.

Va contempler les gloires du Seigneur,
Les anges ont fermé ta paupière,
Tu ne connaîtras plus ni peines ni douleurs.

Monsieur Oscar Conscience-Verdon et ses enfants ;
Mademoiselle Odette Conscience et son fiancé,
Monsieur Francis Balmer,
René Conscience ;
Madame vve Emma Verdon, ses enfants et petits-enfants, à Lausanne et à La Chaux-de-Fonds ;
Madame veuve Julie Conscience, ses enfants et petits-enfants, à Berne, à Bâle et La Ch.-de-Fonds ;
ainsi que les familles parentes et alliées ont la profonde douleur de faire part du décès de leur chère et regrettée fille, sœur, petite-fille, nièce, cousine et parente,

**JEANNINE**

que Dieu a reprise à Lui, dimanche, dans sa 11e année.

La Chaux-de-Fonds,
Rue Numa-Droz 35,
le 1er octobre 1950.

L'incinération, SANS SUITE, a eu lieu **mardi 3 courant, à Lausanne.**

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.

NOUS CHERCHONS

## personne

éventuellement âgée, quelques heures par jour, pour faire les commissions. — Se présenter à **Universo 19,** rue des Buissons 1. 15952

**Chambre** meublée est à louer à monsieur sérieux, travaillant dehors.— S'adresser au bureau de L'Impartial. 15916

**A louer** belle grande chambre à monsieur sérieux. — S'adresser Serre 37, 2me étage. 15924

**Remorque** pour vélo, en parfait état est à vendre, charge 150 kg. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15945

**A vendre** un berceau crème, en très bon état avec matelas propre. — S'adresser au bureau de L'Impartial. 15926

## Pensionnaires

dames et messieurs, sont demandés dans bonne pension famille. — Même adresse, chambre meublée est à louer. — S'adresser rue Jardinière 83, au 2me étage, à gauche. 15927

**Chauffeur** cherche place, éventuellement comme magasinier. Ecrire sous chiffre S. J. 15940 au bureau de L'Impartial.

**Potager combiné** gaz et bois, en bon état, à vendre ou à échanger contre cuisinière à gaz, en bon état. — S'adresser à Mme Roger Aeschlimann, rue Numa-Droz 122.

## On demande à louer

outillage de cordonnerie. — Faire offres écrites sous chiffre D. L. 15896 au bureau de L'Impartial.

**Monsieur et Madame Maurice Ernst-Piguet et leur fils,** ainsi que les familles parentes, alliées et amies, très touchés des nombreuses marques de sympathie et d'affection reçues de près ou de loin pendant ces jours de douloureuse séparation, expriment à toutes les personnes qui les ont entourés, leurs sincères remerciements. Ils remercient tout particulièrement les habitants du quartier de la Prévoyance, la direction et le personnel de la fabrique de boîtes Humbert & Cie S.A., pour les envois fleuris et les hommages rendus à leur cher disparu.

Monsieur Edouard Bosquet, entreprise générale de bâtiments et son personnel, ont le pénible devoir de faire part du décès de leur fidèle et regretté employé et collègue,

**Monsieur**

## Joseph VEDOVATI

que Dieu a repris à Lui, dimanche, dans sa 47me année, après une pénible maladie.

La Chaux-de-Fonds, le 1er octobre 1950.

L'inhumation aura lieu vendredi 6 courant, à Berbenno (Italie).

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.

Le soir étant venu, Jésus dit :
Passons sur l'autre rive.
Marc 4, v. 35.
Le travail fut sa vie.
Repose en paix.

Madame Ernest Eggimann-Schneeberger ;
Madame et Monsieur Ulysse Widmer-Schneeberger et famille, à Cormoret ;
Mademoiselle Ida Eggimann, à Meiringen ;
Madame et Monsieur Ernest Sturzinger-Messerli et famille ;
Monsieur et Madame Henri Maumary et leur fils, à Berne ;
Monsieur et Madame Charles Schumacher, à Berne ;
Monsieur et Madame William Messerli et famille, à Neuchâtel ;
Monsieur et Madame René Wyss et leur fille, au Locle ;
Madame Vve Charles Messerli et famille, à Yverdon ;
Monsieur et Madame Arnold Messerli et famille, à Genève ;
Monsieur et Madame Georges Messerli, à Aarau,
ainsi que les familles parentes et alliées, ont la profonde douleur de faire part de la perte irréparable qu'ils viennent d'éprouver en la personne de leur cher et regretté époux, frère, beau-frère, oncle, grand-oncle, cousin, parent et ami,

**Monsieur**

## Ernest EGGIMANN

que Dieu a repris à Lui, lundi 2 octobre, à 20 heures, dans sa 79me année, après une courte maladie.

La Chaux-de-Fonds, le 2 octobre 1950.

L'incinération, SANS SUITE, aura lieu **jeudi 4 courant,** à 14 heures.

Culte pour la famille au domicile à 13 h. 30.

Prière de ne pas faire de visites.

Une urne funéraire sera déposée devant le domicile mortuaire : **Rue du Parc 37.**

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.

# Revue du Jour

**Comment évoluera la guerre de Corée ?**

*La Chaux-de-Fonds, le 3 octobre.*

*Actuellement il semble que toute résistance militaire organisée ait cessé en Corée du Sud. On ignore encore à vrai dire comment s'est effectuée la destruction ou la dispersion totale des forces communistes. Néanmoins ces dernières ont été écrasées et c'est à la recherche de quinze divisions coréennes proprement encerclées et introuvables que les troupes de l'ONU procèdent actuellement...*

*Devant la rapidité des événements, les Alliés eux-mêmes paraissent avoir été surpris. On s'est demandé si la liquidation de l'agresseur allait être suivie ou non du franchissement du 38e parallèle. Si l'on en croit les bruits qui parviennent de Washington, les diplomates du Département d'Etat pousseraient l'état-major à franchir le Rubicon alors que les militaires eux-mêmes, contrairement à ce qu'on pourrait croire, conservent les plus graves hésitations. Ils font valoir que le travail de nettoyage des guérilleros coréens sera lent et difficile et d'autre part Mac Arthur n'aurait aucun désir d'aller vers le nord « chatouiller » les communistes chinois ou russes.*

*On craint que la pénétration en Corée du Nord ne réveille l'esprit de résistance et que les communistes retranchés dans les montagnes escarpées ne s'y livrent à une résistance farouche et prolongée. Tout au moins les militaires auraient-ils voulu que les diplomates prennent la responsabilité de ce qui va se passer en se faisant soutenir par les Nations Unies. Finalement on s'est résolu à envoyer une sorte d'ultimatum par l'entremise du général Mac Arthur, commandant suprême des forces alliées, exigeant des Coréens du Nord une capitulation immédiate. Si les Nordistes refusent de capituler, on aura du moins un prétexte pour les refouler le plus loin possible. C'est du reste pourquoi des éléments sudistes ont déjà franchi le 38e parallèle et seront sans doute suivis à bref délai d'effectifs américains...*

*Quoi qu'il en soit, les Alliés n'ont pas été les seuls à avoir été pris de court par leur brusque victoire. Les Russes eux aussi semblent complètement désarçonnés par les événements. A Flushing-Meadows, MM. Vychinski et Malik se sont livrés ces jours-ci à des interventions si creuses et si vides qu'on constate que leur principale activité consiste à gagner du temps en attendant qu'un nouveau scénario, préparé à Moscou, leur parvienne ! Sans doute la Russie ne peut-elle se désintéresser de l'affaire coréenne. Mais il lui sera dur d'avouer l'échec complet de son satellite et la catastrophe qui met un point final à un plan d'invasion si bien préparé.*

**Résumé de nouvelles.**

*— Les communistes allemands avaient préparé pour le 1er octobre un dimanche rouge dans l'Allemagne de l'Ouest. Des émeutes savamment organisées devaient éclater dans les Laender et spécialement à Cologne, à Munich et dans la Ruhr. Heureusement les autorités averties avaient pris leurs précautions et les manifestations ont été étouffées dans l'oeuf. C'est à juste titre que les autorités allemandes constatent aujourd'hui l'échec du « Dimanche rouge ».*

*— Il semble que les grèves anarchiques déclenchées en Autriche ces derniers jours connaîtront le même sort. Déjà la plupart des ouvriers ont repris le travail en dépit des agitateurs qui les poussaient aux désordres.* P. B.

**Aux Etats-Unis**

### Après la neige, le beau temps...

NEW-YORK, 3. — Reuter — **Alors qu'il est tombé près de 40 centimètres de neige dans certaines régions des Montagnes Rocheuses, New-York enregistrait lundi un record de chaleur. Dimanche, le thermomètre marquait 31 degrés à New-York, le point le plus haut que l'on ait jamais enregistré un 1er octobre.**

**Pendant ce temps, l'Atlantique subissait son septième cyclone de l'automne, à 360 kilomètres au sud des Bermudes et une tempête tropicale sévissait dans le golfe du Mexique. Le centre de cette tempête est actuellement situé à 500 kilomètres au sud-est de la Nouvelle-Orléans.**

### Incendie monstre au Texas

PORT ARTHUR, 3. — AFP. — Onze grands réservoirs de mazout et d'essence ont été détruits par un incendie qui s'est déclaré lundi matin, dans une raffinerie de la « Texas Company » (Texaco), à Port-Arthur, la plus grande que possède cette société.

# Que vont faire les Etats-Unis et l'O.N.U. ?

La poursuite de la guerre jusqu'aux frontières entre la Corée, la Chine et l'U.R.S.S. pose un problème extrêmement grave pour les Américains et les Nations Unies.

**L'opinion à Washington**

## La phase la plus critique de la guerre commence aujourd'hui

WASHINGTON, 3. — United Press. **Les cercles diplomatiques américains déclarent lundi soir que la guerre de Corée est entrée désormais dans sa phase critique.**

**« Les quelques jours à venir, disent-ils, montreront si la Russie et la Chine communiste interviendront afin d'empêcher l'invasion de la Corée du Nord et l'arrivée des troupes occidentales aux frontières de la Mandchourie et de l'U. R. S. S. »**

**Quoique plusieurs experts pour les questions d'Extrême-Orient affirment que les menaces de M. Chou-En-Lai ne doivent pas être prises au sérieux, les cercles militaires et diplomatiques compétents de Washington sont très réservés. ILS DECLARENT QUE LE JOUR OU LES TROUPES AMERICAINES TRAVERSERONT LE 38e PARALLELE, LE RISQUE CALCULE D'UNE GUERRE AVEC L'UNION SOVIETIQUE ET LA CHINE COMMUNISTE AURA ETE PRIS. Ils espèrent cependant que les Nordistes se décideront à déposer les armes afin de mettre un terme à la guerre en Corée. Or, la plupart des observateurs ne le croient pas et ils déclarent par conséquent que les forces des Nations Unies devront bien franchir le 38e parallèle et porter la guerre en Corée du Nord.**

**Pour le moment, les cercles les mieux informés croient que la décision de franchir la frontière n'a pas encore été prise par le président Truman. On signale toutefois que le Département d'Etat considère que la résolution du Conseil de sécurité du 27 juin implique une autorisation tacite de franchir le 38e parallèle.**

**Le point de vue sudiste**

### « Il faut unifier immédiatement la Corée »

*M. Limb, ministre des affaires étrangères de la République de Corée du Sud, qui déclare que la frontière du 38e parallèle a cessé d'exister, demande que la Corée soit unifiée sous l'autorité du gouvernement de la Corée du Sud et que des élections aient lieu dans le nord pour compléter celles qui se sont déroulées dans le sud.*

Il assure que « les criminels et les instigateurs de l'agression » en Corée du Nord seront châtiés, mais que le gouvernement de la République de Corée du Sud ne désire que « libérer l'ensemble de la population nord-coréenne qui a été victime de meneurs ».

## La résolution soviétique

**pour mettre « définitivement fin » au conflit coréen**

LAKE SUCCESS, 3. — **La délégation soviétique a déposé à la Commission politique de l'O. N. U. une résolution demandant que les belligérants cessent immédiatement les hostilités en Corée, que les troupes américaines et autres troupes étrangères soient retirées de Corée et que des élections aient lieu dans toute la Corée, après le retrait des troupes.**

Cette résolution, qui est présentée encore par la Biélorussie, l'Ukraine, la Pologne et la Tchécoslovaquie, demande que les élections soient organisées par une « commission paritaire », composée de représentants de la Corée du Nord et du Sud et nommée lors d'une session conjointe des parlementaires des gouvernements de la Corée du Nord et du Sud. Un comité intérimaire pan-coréen serait également élu par les deux parlements réunis afin de gouverner le pays avant les élections.

**La résolution soviétique demande en outre qu'une commission de l'O. N. U. « à laquelle participeraient obligatoirement les Etats voisins de la Corée, soit créée pour contrôler les élections générales à l'Assemblée nationale ». La résolution propose enfin que le Conseil économique et social prenne les mesures nécessaires pour la reconstruction et l'aide technique et économique à la Corée et que le Conseil de sécurité admette la Corée au sein de l'O. N. U. après l'établissement d'un gouvernement pan-coréen.**

## A quatre-vingts kilomètres au nord du 38e parallèle ?

FRONT DE COREE, 3. — AFP — Selon des observations aériennes, un régiment de la division Capitole a opéré sa jonction à Yangyang, au nord du 38e parallèle, avec la troisième division, et a poursuivi son avance en direction du nord-ouest, contre un ennemi qui a pratiquement cessé d'opposer une résistance effective. *Les Sud-Coréens ont avancé de 80 kilomètres en Corée du Nord et ont pris Kosong, lundi soir.*

**Un extraordinaire exploit**

### Un hélicoptère américain se pose dans les faubourgs de Pyongyang pour sauver un pilote

AERODROME DE KIMPO, 3. — United Press — **Un hélicoptère américain s'est posé lundi dans les faubourgs de Pyongyang et a sauvé un pilote des forces amériennes des Etats-Unis, qui avait dû abandonner son appareil au-dessus de la capitale de la Corée du Nord.**

**Le héros de cette opération unique, exécutée en plein jour, devant les yeux de quelques dizaines d'habitants de Pyongyang, a été le lieutenant William Evans. Il avait été envoyé vers Pyongyang, lorsqu'on apprit qu'un « Corsair » de la marine américaine avait fait un atterrissage forcé dans les faubourgs de la capitale nord-coréenne.**

**— J'ai immédiatement repéré le « Corsair », a déclaré Evans, à notre correspondant, et me suis posé sur les champs à proximité de l'appareil. Plusieurs habitants de Pyongyang suivaient les opérations avec grand intérêt et personne n'a tenté d'intervenir, sauf trois civils que je menaçai de mes armes.**

**Les cercles militaires américains déclarent que l'opération de lundi est intéressante pour plusieurs raisons. Elle montre, avant tout, disent-ils, que le rayon d'action d'un hélicoptère est suffisant pour lui permettre des opérations en profondeur dans le territoire ennemi.**

## Des mines flottantes russes en Corée

WASHINGTON, 3. — AFP. — C'est devant la commission des forces armées de la Chambre que l'amiral Sherman a fait sa déclaration concernant les mines flottantes du « type russe » trouvées au large de la Corée. Il a précisé qu'un examen de ces mines indique qu'elles ont été « récemment mouillées » et « qu'il n'y a pas longtemps qu'elles sont sorties des entrepôts ».

Le chef des opérations navales a ajouté que toutes les mines découvertes portaient la marque « Mark 26 » de type russe et qu'elles contenaient une quantité suffisante d'explosifs pour causer des avaries aux navires de faible tonnage. Il a déclaré qu'elles appartenaient au type des mines amarrées, mais que des signes indiquent qu'elles ont descendu les fleuves ou encore qu'elles ont été mouillées par des petites unité navales.

## Une grève générale

**éclatera demain en Autriche si le gouvernement Figl ne cède pas**

VIENNE, 3. — Reuter — *Un comité d'action composé de dirigeants des conseillers industriels et des grévistes a remis lundi au chancelier Figl un ultimatum annonçant pour mercredi le déclenchement éventuel d'une grève générale au cas où le gouvernement autrichien ne donnerait pas suite aux revendications concernant les salaires et les prix.*

*L'ultimatum exige de la part du gouvernement :*

*1. De ramener les prix à l'index antérieur ou alors de doubler les allocations de salaire proposées dans le plan gouvernemental des prix et des salaires.*

*2. De fournir la garantie qu'il n'y aura plus d'augmentations de prix.*

*3. De promettre qu'il n'y aura pas de nouvelle dévaluation du Schilling.*

L'ordre de grève générale lancé pour le 4 octobre n'émane nullement de la Confédération autrichienne des syndicats, déclare, lundi soir, un communiqué de ce groupement. La Confédération des syndicats invite en conséquence les ouvriers à protéger leurs entreprises contre les menées d'éléments étrangers.

**Priorité absolue pour la production militaire aux Etats-Unis**

WASHINGTON, 3. — AFP — **L'autorité de la production nationale — NPA — organisme créé par le président Truman le mois dernier pour diriger le programme américain de réarmement, a promulgué lundi une directive donnant priorité absolue aux forces armées pour leurs commandes à l'industrie privée.**

## L'U. R. S. S. rejette les notes alliées

**sur le sort des prisonniers de guerre allemands en Russie**

MOSCOU, 3. — AFP. — *On annonce qu'en date dru 30 septembre, l'U. R. S. S. a rejeté par des notes verbales les notes anglo-franco-américaines du 14 juillet, relatives aux prisonniers de guerre allemands.*

### Une commission d'enquête ?

WASHINGTON, 3. — Reuter. — *Le département d'Etat a communiqué lundi qu'il était favorable à la création d'une mission spéciale qui aurait à enquêter sur le nombre des prisonniers de guerre allemands et japonais qui se trouvent encore aux mains des Russes. ses.*

*Ce communiqué se rapporte à la réponse russe aux notes britannique, française et américaine du 14 juillet, par lesquelles la Russie soviétique se trouvait accusée de ne pas achever le rapatriement des prisonniers de guerre allemands.*

### En Tchécoslovaquie, on renvoie les professeurs « pour aristocratisme »!

PRAGUE, 3. — Reuter. — L'Université de Prague a communiqué au début du semestre que cinq professeurs et quatre lecteurs des facultés de philosophie avaient été congédiés. Cette mesure n'a pas été motivée. Elle doit être en rapport avec la déclaration récente de M. Nejedly, ministre de l'éducation, de la science et des arts, disant que les universités devaient être débarrassées de l'esprit aristocratique qui règne encore.

# Nouvelles de dernière heure

**La presse britannique et les déclarations de M. Vychinski**

## Les Nordistes doivent se rendre sans condition

**estime le « Daily Express »**

LONDRES, 3. — AFP. — **Le texte du projet de paix présenté lundi à l'O. N. U. par M. Vychinski est parvenu trop tard à Londres pour pouvoir être commenté mardi matin par les éditorialistes des journaux de la capitale. Le correspondant du «Times» à Lake Success fait cependant remarquer que M. Vychinski a laissé l'impression qu'il s'était vraiment engagé dans « l'une de ses habiles manoeuvres de retardement ». Le correspondant souligne le fait que, dans son projet, M. Vychinski ne fait allusion qu'aux Etats-Unis et ignore totalement l'intervention de l'O. N. U. dans le conflit coréen. « La différence entre la déclaration de M. Vychinski faisant des propositions dans le domaine politique et les récentes demandes formulées par M. Malik au Conseil de sécurité, demandes qui n'étaient accompagnées d'aucune proposition semblable, reflète sans doute, ajoute le correspondant, le changement de la situation militaire en Corée. »**

### Pour rétablir la paix

**L'éditorialiste du « Daily Express » (indépendant de droite) revient sur le problème du 38e parallèle. « Les forces des Nations Unies, écrit-il, devraient franchir le 38e parallèle pour deux raisons :**

**1. Pour punir ceux qui ont plongé sans pitié le monde dans la situation actuelle.**

**2. Pour que l'on puisse créer des conditions dans lesquelles les paysans pourraient labourer leurs champs en paix. »**

**Le journal désapprouve ensuite la récente déclaration « naïve » du pandit Nehru selon laquelle les forces de l'O. N. U. devraient s'arrêter au 38e parallèle et ajoute : « Il ne peut y avoir de paix tant que les Nord-Coréens ne se seront pas rendus sans condition car rien ne pourrait garantir qu'ils n'utiliseraient pas le territoire qui leur reste pour préparer une nouvelle attaque. »**

### Une nouvelle ligne de défense communiste ?

Enfin, le rédacteur militaire du «Daily Herald» faisant état de déclarations de prisonniers interrogés par les troupes américaines et selon lesquelles les Nord-Coréens se prépareraient à contre-attaquer sur une ligne allant de Pyonyang au port de Wonsan, sur la côte orientale, estime que le meilleur moyen de s'attaquer à cette ligne serait de s'en approcher par l'ouest entre Séoul et Pyonyang, mais c'est justement dans cette région que les communistes se défendent opiniâtrement contre les « marines » américains.

**Déclarations du général Stratemeyer**

## Le bilan de la campagne aérienne en Corée

**qui serait pratiquement terminée**

TOKIO, 3. — AFP. — Le général George Stratemeyer, commandant de la « Fareast Air Force » américaine, a tenu mardi matin une conférence de presse au cours de laquelle il a donné un résumé des opérations effectuées pendant 96 jours par cette force aérienne.

**Plus de 40.000 sorties ont été enregistrées, 29.000 tonnes de bombes lâchées et 23 millions de cartouches tirées au cours de cette période. Un total de 1059 tanks, 152 avions, 5233 camions et véhicules, 689 canons et 376 ponts ont été détruits ou endommagés.** de la marine.

Ces chiffres ne comprennent pas les statistiques de l'aviation aéro-navale et de la marine.

Quant à l'aviation nord-coréenne, le général Stratemeyer l'a estimée à une centaine de chasseurs et à une trentaine de bombardiers bi-moteur. Le Nord-Coréens, a-t-il dit, ne prévoyaient pas l'entrée des Etats-Unis dans la guerre et ces avions auraient suffi à leur assurer la suprématie aérienne contre les Sud-Coréens. Il a ajouté que pratiquement la totalité de l'aviation nord-coréenne avait été détruite. **La guerre aérienne stratégique en Corée est pratiquement terminée, a affirmé ensuite le général Stratemeyer, car tous les objectifs stratégiques ont été éliminés.**

### Les Sud-Coréens au nord du 38e parallèle

TOKIO, 3. — AFP. — **LE COMMUNIQUE DU G. Q. G. ANNONCE OFFICIELLEMENT QUE LA TROISIEME DIVISION SUD-COREENNE A ATTEINT TONGCHORI, A 20 KM. AU NORD DU 38e PARALLELE.**

**« Ambassadeurs de la démocratie »**

TAEGU, 3. — Reuter. — Les officiers et les soldats sud-coréens, qui se trouvent déjà bien au-delà du 38e parallèle, ont reçu l'ordre de se comporter en territoire nord-coréen en tant qu'« ambassadeurs de la démocratie ». Ils doivent traiter les personnes civiles nord-coréennes comme des « frères libérés ».

### Tremblement de terre en Perse : sept morts et quarante blessés

TEHERAN, 3. — AFP. — Sept morts et quarante blessés, tel est le bilan officiel d'un tremblement de terre qui a ravagé la partie orientale de la province de Khorassan, près de la frontière soviétique.

C'est la troisième fois cette année que la terre tremble dans cette province.

**Aux fêtes de Pékin**

### On n'aurait pas vu le portrait de Staline

HONGKONG, 3. — United Press. — Au cours des cérémonies officielles du premier anniversaire de l'Etat communiste chinois, c'est le portrait de Mao Tsé Toung qui a dominé dans les rues de Pékin, alors que, l'année passée, son portrait était toujours accompagné de celui du maréchal Staline. Dimanche, le portrait du chef soviétique n'a pas paru aux manifestations.

# En Suisse

## Gros débat militaire au Conseil national

BERNE, 3. — **En réponse à un interpellateur, le conseiller fédéral Kobelt, chef du Département militaire, a fait un important exposé sur la situation de notre armée. Il a déclaré que l'armée, ses officiers et soldats, était prête à faire son devoir, et que l'on s'efforçait de la doter de toute la puissance de combat qu'exige une situation internationale dont la gravité n'échappe à personne.**

**Nous reviendrons demain sur le détail des déclarations de M. Kobelt, qui forment le plus important exposé militaire de l'après-guerre en Suisse.**

**Bulletin météorologique**

Temps partiellement ensoleillé avec ciel variable. Un peu plus chaud. Tendance à éclaircie.